

Kjøp og salg av biler

### Kommisjon

100% finansierings-  
bistand ordnes.  
Vi skaffer til veie  
de fleste bilmerker.

**FLATEBY ANTIRUST**

Tlf. 92 80 70

# Tilignett



Nr 2

14. januar

4. årg.

Løssalg kr. 3,50

Lokalavis for Enebakk

## 150 år

Se side 4

## Minner fra Statene

Se side 6

## Yngst på Løvebakken

Se side 7

## FRISK SATSING

Se side 8

## Follo utviklings- selskap

Se side 16

## JULETRE- FEST

Se side 16

## Hvem velger vi?



Vi presenterer Kåre og Lucie, Aps og Høyres ordfører kandidater foran høstens kommunevalg.

Her er de aktuelle ordfører kandidatene for neste valgperiode. Både Ap og Høyres nominasjons-

komiteer har nå å få nominasjonslistene sine klare. møtenes velsignelse. Men ennå gjenstår se.

At ordfører Lucie Paus Falck stiller til gjenvalg har lenge vært kjent. I dag kan vi presentere Høyres ordfører kandidat, Kåre Kjølle (54).

Se side 5

## På Tinget

Turid Birkeland kan kanskje ikke titeles som enebakking, men sterke bånd trekker henne mot bygda vår. I to år har hun sittet som formann i AUF, og kom i mai inn på Stortinget som Aps ungdomskandidat.

Mer om Turid kan du lese på side 7.

### CC Ytre Enebakk

Vårt motto – LAVPRIS  
på kvalitetsvarer

### SALG

GARDINER metervare ÷ 10-40%

ALLE KJØKKENFAG ÷ 20%

SENGESETT ÷ 10%

DUNDYNER ÷ 20%

### CC Utstyr A/S

Ytre Enebakk Forretningssenter  
Tlf. 92 52 46

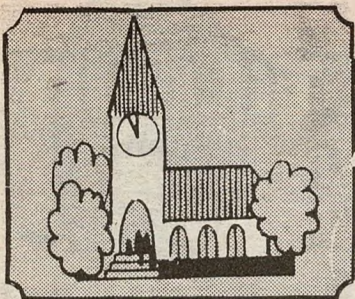
### PA DEKK-JAKT? Kjør til YTRE ENEBAKK BENSIN & SERVICE A.S

1914 Ytre Enebakk  
BENSIN – OLJE – REKVISITA  
Aut. gummiforhandler  
Stål-radial stadig på tilbud!  
Dekksalg og service til kl. 19.00  
VELKOMMEN UTOVER!



Tlf. (02) 924408





### Gudstjeneste søndag 18. januar

Kl. 10.00: Enebak kirke.  
Fam.gudstj. v/Helgheim.  
Kl. 11.00: Mari kirke.  
Fam.gudstj. v/Johannessen.  
Kl. 19.30: Granly, Dalefjeringen. Gudstj. v/Helgheim.



**Sentralsykehuset  
Lørenskog 12/1-87:**  
Mikael Aleksander kom i dag.  
Terese, Anja, Lise og Vidar Bjerkeland.

Vignett gratulerer!



Søndag 18/1-87 kl. 16.30  
B:  
**ASKEPOTT (Gratis)**  
Kl. 18.30 U:  
**TRE MENN FÅR  
EN BABY**  
Kl. 20.30 U:  
**PRETTY IN PINK**

## PLAKATEN

### «Den Røde høst»

16. jan kl. 19.30 Blackbox, Aker brygge.

### Enebak Senterparti

«Enebak mot år 2000». Kantina Herredshuset onsdag 14. jan. kl. 19.00.

### Bingo

Hver fredag kl. 19.00 Mjær ungdomsskole.

### Enebak Hagelag

Årsmøte tirsdag 20. jan. kl. 19.00. Se ann.

### Enebak Skolestyre

Møte tirsdag 20. jan. kl. 19.00. Se ann.

### Betel

Minner om ukens møter. Husk: Formiddagstreff 22.1. Se ann.

### Flateby Vannverk

Årsmøte 29. jan. kl. 19.00. Se ann.

### Ytre Enebak Husmorlag

Årsmøte mandag 16. februar kl. 16.00. Se ann.

### Ytre Enebak Ungdomsklubb

Årsmøte, Klubblokalene, fredag 23. jan. kl. 19.00. Se ann.

### Leikarringen «Ignar»

Gammeldans- og swingkurs torsdag kl. 19.30 - 20.45. Se ann.

### Enebak Helselag

Åpent møte mandag 19. jan. kl. 18.30. Se ann.

## Enebak i gamle dage

Denne uken trykker vi den andre del av artikkelen om «Enebak i gamle dage». Tekstene er hentet fra historielagets publikasjon ved samme navn, og er ført til penn av den utflyttede enebakking N.P. Krogsbøl.

I slutten av det 17de og begynnelsen av det 18de århundrede var Enebak en fuldstendig skogbygd. Min far ble født paa Holt 1796 og min mor paa Dale-Bøler i 1798, og av disse har jeg kundskaper om, hvorledes det saa ut i Enebak i begynnelsen av det 18de århundrede. De kunde begge erindre krigsaarene 1808 og 1814 samt om de misvækst og uaar, som rammet landet, min far var med i slaget ved Onstad Sund 1814 som skyssgut, men der har saa ofte været skrevet i aviser og tidsskrifter om dette, at jeg gaar det forbi, og holder mig til, hvad de fortalte om Enebaks utseende og litt av de sociale forhold.

Bygden var virkelig en skogbygd, og jordeiendommene var paa ganske faa hender. I Dalefjeringen gik en næsten sammenhengende skogstrækning likefra Mørkskogen i Hovind nordover forbi Borud, Aarsrud, Syllaas over til Hvidsten og ned til Sandsaaen, den bestod av gran og furu, den var saa mørk og dyster, at bjørn selv fandt den passe til opphølssted. Mor kunne godt erindre, at bjørn en vaar slog ned en ko for hennes forældre netop ved delegjærdet mellom nordre Bøler og Hvidsten.

Der blev straks sendt bud efter bygdens bjørneskytter H. Holmsen paa Ekeberg - det var bedstefar til fabrikeier H. Jølsen. H. Holmsen kom med sin rifle og 4 store hunde.

Bjørnen var da ikke alene, den hadde 2 unger, som ogsaa maatte late sit liv, senere fandt folk, at den hadde hat vinterhi i Gjevigsaaen.

Mere skog, Rudsaaen og Huserudsaaen var mørk stor skog, likesaa fra Grønbak (Hammerens skole) nordover By, Slette og Krogstadhagerne - helt til Rud stod stor mørke tømmerkog. Ved Burstad - det saakaldte Heierjordet - var mørk skogen, den blev nedhugget av Christen Halvordsen Hier og opprutt til akerland. Bønderne var mest sysselsatt med skog- og tømmerarbeide. Akerbruket bestod i at pløie og saa den samme aker, som bedstefar hadde pløiet og saadd. Slaatten var mellom busker og trær i engene.

Kulturgræsarter var ukjendte. Christoffer Olsen Næs nordre var den første, som begyndte med timotei omtrent 1848, og Jens Halvardssen Killerud var den første, som saadde kløver omtrent samme tid. Han var heldig med kløveravlen, men han mistet 4 kuer om høsten paa efterslaatten, og det blev en skræk for mange, saa det gik lang tid før kløveravlingen kom i sving.

Bønderne i Dalefjeringen og paa Hammeren var i regelen selveiere og i gode økonomiske omstændigheter. Eiendommene var ikke større end de drev disse ved familiehjælpen. I begynnelsen av århundredet hadde jo landet sin pengekrise, men da spd. var indført, saa greide de sig godt. Der

var meget sølv i hus og hytte, det viste sig, da sølvskatten blev paa-budd.

Sølvskatten til grundlag for Norges Bank 1815 betaltes til Fogden paa tinget. Den rikeste sølvbonde i Enebak var da Johannes Hansen Borud søndre, han var liknet til 1 bpd. 6 mrk. omtrent 7 1/2 kilo. Han knurret ikke, men møtte op paa tinget i sine bedste stasklæder, det nationale Enebaks drakt, mørkeblaa livkjole, grøn vest og lysegraa knæbukser, alt vel besat med sølvknapper, samt store vrist-sølvspender paa skoene, og en slagkappe over skuldrene med et sølvbesat belte. Bønderne blev opropt efter matr. nr. Da fogden ropte op J. H. Borud gik han raskt og stolt frem til skranken. Fogden stod en stund taus og saa paa ham., derpaa sier fogden: «Det gjør mig virkelig ondt at jeg skal være nødt til at bruke kniven for at pille ut alle disse vakre sølvknapper».

«Hvor meget sølv skal fogden ha?» spør Borud. «1 bpd., 6 mrk.» svarte fogden. «Da kan jeg trøste fogden med, han skal slippe at skjæmme kniven sin paa mine knappemeler», svarte Borud, han gjør helt om, gaar bort til en bänk efter et jernbeslaa skrin, laaser det op, sætter det op paa skranken og ber fogden ta hvad der tilkom ham. Da fogden hadde tat sin del spør han: «Hvor meget er igjen?»

«12 mark».

«Har du mere sølv endda», sier fogden.

«Nei, jeg har ikke mer, end hvad fogden ser» sier Borud.

«Ja, men endda er du en rik mand», svarte fogden.

Ja, der gik meget arvesølv til smeltediglen den dag: Ølkruis, pokaler, fløtenebber, sukkerklyper, saltkar, peppebørser og sølvknapper, store og smaa i dusinvis, men de sølvbeslagne familiebibler og salmebøker fik beholde sine vakre beslag. Det var hellige saker, som far ei maatte faa med sig til den «slemme futen».

To vakre brudekroner, en paa Østenbøl og en paa Krogsbøl beholdt sine pladse og gik i mange aar derefter i laan for en daler i afgift fra den brud, som vilde bære den paa sin bryllupsdag. Kronen paa Østenbøl er vistnok endnu formodentlig et eller andet sted inden familien «Hansen», mens den som var paa

Krogsbøl flyttet ned paa Nesoden med en søn av den gamle slegt.

Bønderne fikk sine «sølvbevis», som de kaldte cisse papirer. Det var jo ekstra gode aktiebrev; men det var yderst faa bønder, som hadde kundskap til at bedømme disses værd, derfor blev den største del solgt for de daarlige papirpenger riksdaler, som var i valuta 2 skilling sølv. Men naar bønderne fik hundreder av riksdaler for et «sølvbevis» - ja da gjorde de affærer!

Men bakefter den søte kløve kom den sure svie. Fallit, i lange baner og værst gik det ut over de store godseiere, som hadde levet flot med selskaper, jagtselskaper, optog, operaer osv.

Litt mere sølvprat. Hvad der var levnet av gammelt sølv efter sølvskatten kom nok snart i smeltediglen. En sølvmedsvend fra Moss, Lars C. Rabben, kom op i Enebak og bodde i pladsen Tømmerbraaten. Han gik om

rundt i bygden og samlet sølv. Nu gik alt gammelt sølv i smeltediglen. Bibler, «Lars Linderots» og salmebøkers beslag, snus- og tobaksdaaser, luktehjerter av sølv, knapper o.m.a. blev nu omdannet til suppeøser, punsjøser, spiseskeer og teskeer. Der fandtes næsten ikke en gaard, uten han var der med sine digler. Det eneste sølv, som undgik diglen var de sølvbeslaatte merskums piper.

Naar mine gamle venner nu spiser sin suppe eller drikker sin te, se da bak på skeskaffet, skal

du faa se en liten stemplet med (L.C.R.) Men det viste sig, at der endda var meget av det gamle igjen efter sølvskattens dage, bedst viste dette sig ved de store bryllupper og ved gravøl. Jeg erindrer spesielt tre. Det første efter min bedstemor, Johanne Hansdatter Bøler, det andet min onkel Armand Halvordsen Tukkebøl og det tredje Svend Kjelsen Huserud. Der var paa alle tre steder dækket til 100 gjester. Bordene bugnet av sølvstas, det var slegtens stas som var samlet.

## Juletreffest for pensjonister



Så går vi rundt om en enebærbusk...

Rundt 50 mennesker tok del i pensjonistforeningens tradisjonsrike juletreffest sist onsdag. Bare halvparten av hva som er vanlig ved foreningens tilstelninger, men tatt gradestokk og influensa i betraktning, ganske bra oppslutning.

Det var formannen i foreningen, Aarsrud, som ønsket velkommen før «Kjærlighet fra Gud» strømmet gjennom herredsstyresalen akkompagnert av pianotoner fra Oddvar Wennevold. Hans toner satte også liv til den etterfølgende lille trim-

men, som nok både den ene og den andre kunne hatt godt av etter julens utskeielser.

Mer fysiske aktiviteter ble det med gang rundt juletreet, men først holdt kallskapellan Johannessen en andakt der han gjorde seg tanker rundt julen.

**DET SENTRALE** - Jul handler blant annet om god mat og familiesammenkomster, men det som er sentralt i julen har jeg forsøkt sammenfattet i de tre bokstave J, U og L. J står for Guds ja til verden.

U er det Guds under at vi har et Jesusbarn å samles om i denne sammenheng, og L står for Guds og verdens lys, Jesus Kristus, sa han.

Til slutt var det kaffe, kaker og tid for en lang etterjulsprat med venner og kjente.

Vignett ØNSKER NAPP!

Liker du mørkeromsarbeid?

Vi trenger en med eget mørkerom til å fremkalle våre bilder.



Vignett

Postboks 62, 1912 Enebak  
Tlf. 92 65 40-92 65 50

# Ukens spaltist

## UKENS SPALTIST

At det skal være så vanskelig å være det man er! Altså ikke spille en rolle som en tror er bedre, viktigere eller mer interessant – særlig hvis man skal være «ukens spaltist».

For 6-7 år siden kunne jeg kanskje skrevet glødende om skoleproblemer og skolepolitikk. Jeg husker at jeg nesten ikke kunne forstå at ikke alle i bygda kunne engasjere seg i nettopp det. – Det kjennes godt å få anledning til å engasjere seg og håpe på forandringer til det bedre for flere enn seg selv.

I dag er jeg opptatt av min egen familie. Jeg er engasjert i å være husmor på heltid. Når jeg nå skulle skrive om det jeg er opptatt av, er det lett å falle inn i de gamle tankene om hva som er verdifullt.

Vi som er hjemmearbeidende trenger å gi hverandre positive tanker om yrket vårt slik at vi selv kan være med og gi det verdi. Holdningen om at dette yrket egentlig er et midlertidig offer for barnas skyld, trenger noen motargumenter.

Når det gjelder selvrealisering, må jeg innrømme at de siste 4-5 årene hjemme med barn har gitt meg større anledning til selverkjennelse og senere selvrealisering, enn tilsvarende år i arbeidslivet.

Men hva er det som gjør at en arbeidssituasjon vanligvis blir oppfattet som verdifull? –

Tenk om det hadde vært slik at alle som skulle ansettes i ledende stillinger måtte ha minst ett års erfaring med husarbeid og ansvar for flere små barn.

Da hadde kanskje mye vært annerledes. Slik har vi lett for å gi hverandre og oss selv verdi.

Å oppleve stagnasjon, mislykthet og depresjon kan vel mange gjøre i de fleste yrker, i perioder. Det må vi tillate oss å oppleve som hjemmearbeidende også. Men vi trenger en ballast av holdninger til det vi gjør slik at vi kan kjenne gleden over at det er meningsfylt. I denne sammenheng tar jeg det som en selvfølge at det er den beste løsningen for barna at en av foreldrene er hjemme. – Og hvor mange er det som kan velge den løsningen hvis de ønsker det?

Når jeg har tenkt 5 min. på akkurat det – på alle konsekvensene – på lønnspolitikk, boligpolitikk, arbeidstidsbestemmelser osv. får jeg lyst til å kjempe med nebb og klør både i Enebakk politikk og i større sammenhenger. – Men en av de tingene jeg har lært mest om som hjemmearbeidende er å kjenne min begrensning.

Jeg vet at jeg med dette beveger meg inn på områder som jeg ikke har oversikt over. Men det jeg ville var å nå noen i samme situasjon som meg selv og kanskje være til litt oppmuntning. For hvor kan vi dra på etterutdanningskurs? Hjemmearbeidende er selvfølgelig svært forskjellige mennesker, med svært forskjellig utgangspunkt, noen har heller ikke valgt det. Ingen jobber likt, men ofte har vi et bilde av at andre gjør det bedre.

Kanskje vi kunne utvikle yrket vårt på vår måte. Hva er min styrke i det jeg gjør nå? Hvordan kan jeg utvikle dette til beste for



dem jeg jobber for og for meg selv?

Det å være husmor har gjort noe med meg som jeg er veldig glad for. Jeg har vært kristen i flere år, men det var ikke før jeg begynte å jobbe hjemme at det gikk opp for meg at Gud er glad i meg uavhengig av hva jeg gjør. Det bilde jeg hadde av Gud ble bl.a. forandret ved det å få barn. Det er ikke vanskelig for meg å være glad i barna mine bare fordi de lever. Jeg forsto at slik ser Gud på meg også. Jeg behøver ikke å stresse og være effektiv ustanselig, men finne fram til hva som er min oppgave akkurat nå.

I en periode var jeg svært avhengig av andres hjelp. Da fikk jeg oppleve at en mulighet kunne fungere – og det var ikke menighetens skyld at jeg ikke hadde opplevd det før. Altså har mitt nåværende yrke forårsaket fundamentale forandringer hos meg og samtidig har jeg uventet lært noe om f.eks.:

- Tålmodighet – og tålmodighetens grense,
- å leke (uten å stå utenfor meg selv og vurdere),
- fellesskap (familie, menighet, lokalsamfunn),
- betydningen av stillhet
- å tørre å være avhengig av andre,
- å gjennomføre ting jeg ikke har hatt lyst til å gjøre,
- at lykken kan være å gå over kjøkkengulvet uten å høre svipp-svupp,
- litt om selvdisciplin,
- litt om mislykket selvdisciplin,
- spontanitet,
- å være ærlig (sammen med barn får en klar beskjed).

Vi trenger visst å minne hverandre om hvor viktig det er at vi har tid, og at vi «husmødre» er stolte over at vi tar vare på verdier som kanskje aldri kan økonomisk takseres.

Til neste ukens spaltist vil jeg gjerne utfordre Torunn Sæthra.

Wenche Andersen

### BLI FADDER!

Fadderskap betyr mye på kort sikt og har virkning langt inn i framtida.

**REDD BARNA**  
Tlf.: (02) 41 46 35

## SALGET har startet.

Opptil 50% rabatt

Mand.-torsd. ... 10-19  
Fred. .... 10-20  
Lørd. .... 10-15

DAME, HERRE, BARN, UNGDOM

ZAN  
ZARA

Eks. Dame-cord Før 498,-  
NÅ 198,-

Forretningssenteret, Ytre Enebakk, tlf. 92 54 20

SENÅPENT

## Den røde høst

Inn fra de store skogene i Akershus kommer Ragnhild Jølsen til Black Box på Aker Brygge i uken fra 10. til 17. januar.

Djevelens kvinne, sier noen. En fascinerende forfatterinne som inspirerte Jens Bjørneboe til å skrive sagaen om Ragnhild Jølsens liv i «Drømmen og hjulet».

Det rike og spennende stoffet om Ragnhild Jølsen kan vi nå møte i teaterstykket «DEN RØDE HØST» som settes opp igjen på Black Box. Det er tre kvinner av i dag, skuespillerne Eva Opa-ker og Karin Maanum som sammen med den kjente dramatikeren Nicole Macé har gitt oss Ragnhild Jølsen for teatret. Nicole Macé hadde nettopp en meget vellykket dramatisering av Hellemyrfolket i Radioteatret.

Desto mer spennende er at hun har gitt seg i kast med den «mystiske» Ragnhild Jølsen, som alltid har kalt på interessen. Hun hadde den vanskelige å le-

ve i en Victoriatid som la bånd på hennes frihetskrav. Slektsgården var Ekeberg i Enebakk, der faren Holm Jølsen anla dristige fabrikkprosjekter. Det endte med konkurs, og Ragnhild Jølsen drømte om at hun kunne kjøpe slektsgården tilbake, akkurat som Selma Lagerlöf gjorde det i Sverige etter sin fars konkurs.

Teaterstykket handler om hennes siste natt. Morfin og alkohol har brutt henne ned. Hun ville fullføre romanen om sitt eget liv. I stedet døde hun bare 33 år gammel av en overdose sovemedisin. Men på Black Box kan vi møte henne, meget aktuell for vår tid, fordi stykket viser at hennes erfaringer er tidløse.

En uke er satt av på Black Box til den meget interessante forestillingen, kl. 18.00 lørdagene 10. og 17. og kl. 19.30 de andre dagene. Ingen forestilling på søndag 11.



### Akershus Ultra Stop

Energisparing  
A. Sakki - tlf. 83 17 55

Solskjerming  
D. Berg - tlf. 92 88 72

Vi halverer Deres fyringsutgifter med  
**SCANHEAT fyringssystem.**  
100% finans

- Varmegjenvinnere
- Tetningslister
- Tilleggsvinduer
- Toning av glass

ÅPENT:  
Mand. - torsd. .... 10-14  
Fred. .... 10-20  
Ellers etter avtale.

Tlf. 83 13 59 Nordby bruk, 2009 Nordby

## TILBUD

Fersk  
høyrygg

m/ben  
Veil.  
pris 81,50

59<sup>50</sup>

Middags-  
pølse

(Blandings-  
produkt)  
Veil.  
pris 61,20

29<sup>90</sup>

Okse-  
lever

Veil.  
pris 32,10

17<sup>90</sup>

Nen Pizza  
KUN

19<sup>90</sup>

Kjøtt-  
deig

Veil.  
pris 97,50

67<sup>50</sup>

Nora husholdnings-  
saft

(1/2 PRIS)  
Veil. pris 19,90

9<sup>95</sup>

10 kg  
hvete-  
mel

Veil.  
pris 43,40

36<sup>00</sup>

NORA 1 kg  
Jordbær-/  
bringebær-  
syltetøy

Veil.  
pris 36,50

21<sup>90</sup>

8 klosett-  
ruller

KUN

16<sup>80</sup>

Gouda

store stk.  
(Spar kr 10,-)  
Veil.  
pris 53,50

43<sup>50</sup>

MAROKKANSKE

appelsiner

pr. kg

6<sup>90</sup>

Epler

Belgisk Golden  
pr. kg

6<sup>50</sup>

LØKENS  
MATSENTER A/S

YTRE ENEBAKK  
Tlf. 92 40 14

## 150 år med lokalt selvstyre

Landets kommuner feirer i år 150-årsjubileum for lokalt selvstyre. Og nettopp i dag, den 14. januar, er «bursdagen». For det var den 14. januar 1837 at kongen sanksjonerte formannskapslovene.

Jubileet kommer til å bli markert på forskjellige måter over hele landet i løpet av -87. Hvordan jubileet skal markeres i Enebakk er ennå ikke helt fastlagt, men det er oppnevnt en jubileumskomite som arbeider med program for markeringen i Enebakk.

Dagen i dag blir markert på forskjellig vis rundt om i kommunene. I flere kommuner blir det presentasjon av nye oppslagsmontere i et av kommunens biblioteker. Norske Kommuners sentralforbund, Statens informasjonstjeneste og Statens Bibliotektilsyn har gått sammen om å tilby alle hovedbibliotek en tredelt informasjonsmonter som en gave. Denne «informasjonssøylen» er tredelt med plass til en side kommunal informasjon, en side fylkeskommunal og en side statlig informasjon. Enebakk folkebibliotek har også fått denne informasjonssøylen, men er av plassmessige årsaker foreløpig ikke i stand til å sette den opp. Den vil imidlertid få en iøynefallende plass i de nye biblioteklokale når man flytter inn dit. Etter planene skal det skje i løpet av feb-

ruar, og bibliotekar Aud Skogholt håper at det holder.

Hensikten med informasjonssøylen er at bibliotekene løpende kan henge opp informasjonsmateriell fra kommunen, fylkeskommunen og staten. Det kan dreie seg om nye brosjyrer, saklister og kommunale og fylkeskommunale møter, reguleringsplaner, avisutklipp osv. Mye av dette materialet er selvfølgelig tilgjengelig på biblioteket i dag, men informasjonssøylen blir en fin hjelp til å samle informasjonen om offentlige aktiviteter og gjøre den mer tilgjengelig for publikum. Det er meningen at søylen skal merkes med kommunens og fylkeskommunens våpen. Som kjent ble Enebakks nye kommunevåpen godkjent ved kgl. resolusjon like før jul. Det arbeides for tiden med regler for bruk av våpenet, og det er gode muligheter for at man er klar til å kunne montere kommunevåpenet på informasjonssøylen allerede fra starten av.

Den mest massive markering av jubileet sentralt foregår første uke i april. Det vil bli en rekke utstillinger og seminarer i Oslo Konserthus. Den 3. april blir det en høring om det lokale selvstyre. Høringen holdes i Oslo Konserthus, og her er ledere for de politiske partier invitert. 4. april blir det stor festforestilling i Konserthuset. Her er blant annet kommunenes ordførere og rådmenn invitert.

For øvrig vil jubileet bli markert ved en rekke messer, utstillinger og konferanser hele året igjennom.

På skolesektoren vil det i forbindelse med jubileet bli gitt ut ny lærebok, samt video og læreveiledning om kommunesektoren. Dette undervisningsopplegget vil gå til alle landets barneskoler.

Et lignende opplegg vil også bli sendt ut til alle landets videregående skoler.

## Juletreffest på sykehjemmet

Av Bjørg Olerud Pettersen

Den etter hvert tradisjonelle juletreffesten som markerer avslutningen på jule- og nyttårsfeiring, gikk av stabelen på Enebakk syke og aldershjem 8. januar.

Juletreffest-komiteen kunne ønske gjester fra under ett, til over nitti år velkommen. Om sykehjemmets storstue rommer mange, er den i minste laget ved festlige anledninger hvor både beboere, pårørende og ansatte med barn samles. Et ordtak sier: «Der det er hjerterom, er det husrom». Dette beviste sykehjemmet nok en gang.

På arbeidsstua var det dekket til 25 barn. I tillegg til brus og kaker fikk også barna servert høye smørbrød, med det beste pålegg som finnes. (Hvor mye som havnet under bordet i kamp med kniv og gaffel, vet bare ryddegjengen). Før man kom så langt hadde Eivind-prest, som han ble introdusert, vist alle de tilstedeværende en lysbilde-serie, tegnet av en kunstner. Handlingen var fra juleevangeliet. Han fortalte så levende at mange ganske sikkert kunne hørt den berømmelige «nåla» falle i gulvet.

Men at det var lyd i barna fikk man konstatert, da det ble felt inn en julesang til et av bildene under fortellingen.

På sykehjemmet finnes det forskjellige talenter. Et av dem, Targer Løvik, sykehjemmets sommergeartner. Unge herr Løvik viste seg å være like flink til å traktere pianoet som gressklipper. Så musikk ble det til gangen rundt juletreet.

Juletreffesten 1987 ble avsluttet med at 25 barn ropte «Jule-nisse !!» – med en styrke som kunne lokke julenisser fra fjern og nær mot sykehjemmet i Enebakk.

Heldigvis hadde Kopåsnissen det raskeste reinsdyret, og rakk først frem for å dele ut de siste julegoder for i år!



## BJERKE DAGLIGVARER 1911 FLATEBY

TLF. 92 84 95

Tilbudene gjelder fra 14/1 – 17/1, eller så langt beholdningen rekker.

750 gr NYGRILLET KYLLING

Kr **34<sup>90</sup>** veil. 47,80

Kjøttdeig **59<sup>00</sup>**  
Veil. 97,50 .....

Okselever **18<sup>50</sup>**  
Veil. 30,10 .....



Okse-høyrygg **44<sup>90</sup>**  
Veil. 81,50 .....

Kokt skinke **10<sup>20</sup>**  
½ pris  
Veil. 20,40 .....

Sunnhetsbrød **6<sup>90</sup>**  
store, 1000 g  
Veil. 16,40 .....

## Hardt arbeidsår for lensmannsetaten

Sammen med lensmann Lars Sunde tok Vignett en liten titt på årets kriminalitetsstatistikk for bygda.

En stor stigning har det dette året vært i antall bidragssaker. Statistikken viser 340 saker, noe som er en økning på 42 fra 1985. Forskudterte bidrag var på 1,2 millioner og innfordrede bidrag 1,6 millioner.

### JUSTISSAKER

På justissektoren har de fire betjenter tatt hånd om 634 saker. 258 av disse er grove forbrytelser

og 330 forseelser. Grensen mellom disse går grovt sagt i om det foretas innbrudd eller ikke. Antall skadeverk (hærverk) var 64, mens narkotikasaker kom opp i 21.

Lensmann Lars Sunde sier i en kommentar til Vignett at det er foregått en jevn økning i justissaker, men at dette også må ses i sammenheng med det stigende folketall.

– Det er i dag 7 725 innbyggere i kommunen samt rundt 1 500 hytter som ofte er bebodde mye av tiden, opplyser han.

### 2378 OVERTIDSTIMER

23 fyllekjørere ble huket på si-

ne farefulle ferder, mens det ellers var 137 saker som kunne noteres under veitrafikkloven.

Årets tvangssaker kom opp i 579, og det mest markerende her var at hele 37 tvangsauksjoner av fast eiendom ble foretatt mot fjorårets 4.

Av annet kan nevnes 383 stevnevitneforkynnelser og 650 stevnepostforkynnelser, 353 inn-dratte skilter og 377 riksklager.

Året har gitt de ansatte et over-tidsarbeid på 2378 timer, noe som pr. mann tilsvarer nesten 600 timer.

# Østerdøling med meninger om mangt

Høyres ordfører-kandidat, Kåre Kjølle, (54) har vært bosatt i Enebakk, nærmere bestemt Vågla i Ytre siden 1981. I kommunen her i Enebakk har han deltatt på forskjellige plan siden 1982, men har erfaringer fra politisk arbeid helt siden 1955. Kjølle er født og oppvokst i Follidal i Nordøsterdalen og fryser ikke når termometeret synker, og en annen stakkar hutter ved svartovnen i lusekofte og raggsokker. For han har gått til skolen i 44 kuldegrader mer enn en gang, med elvesnoa bitende om øra.

Som vararepresentant for Høyre har Kåre Kjølle til stadighet vært å se i kommunestyret i inneværende periode. Og hva er så ellers hans politiske meritter i Enebakk så langt?

- Jeg har sittet som nestleder i helse- og sosialstyret og sosialutvalget siden begynnelsen av '86. Videre er jeg kommunens representant i boligbyggelaget styre. I begynnelsen av denne perioden satt jeg i barnevernsnemnda og edruskapsnemnda, men gikk ut etter at den nye nemndstrukturen ble innført. Ellers har jeg deltatt i planutvalget for ny helse- og sosialplan og i et utvalg i forbindelse med boligtilbud til funksjonshemmet ungdom. Jeg er også medlem av utvalget som arbeider med forprosjektet for



Kåre Kjølle stiller som ordførerkandidat for Høyre.

tilbakeføring av psykisk utviklingshemmede til kommunen, og av plankomiteen for helse- og sosialsenter/hovedbibliotek i Kirkebygden.

I Høyre har jeg tre år bak meg som første viseformann.

- Hva gjør du når du ikke er politiker?

- For tiden er jeg ansatt som underdirektør i Norske Kommuners Sentralforbund. Der har jeg vært siden 1980, i begynnelsen som kontorsjef. De første seks årene arbeidet jeg vesentlig med skole og kultursaker. Nå har jeg alle saker som angår kommuner og fylkeskommuner som

arbeidsfelt. Jeg har arbeidet mye med avtaler om flyktningmøtaker, med saker vedrørende kommunøkonomien, inkludert forhold i forbindelse med innføring av det nye inntektssystemet.

Før jeg kom til sentralforbundet, hadde jeg ti år bak meg i skoleverket som lærer, rektor og skolesjef. Jeg var også med i Forsøksrådet for skoleverket.

- Si litt om hva du synes er viktig i enebakkpolitikken framover?

- Det å se alt i sammenheng. Se helheten og se framover. Gjøre skikkelig det man gjør. Vi må

## Kommunevalg 1987

# Ap og Høyre har listene klare

Arbeidet med listene til høstens kommunevalg pågår for fullt i alle partier, men foreløpig er det bare Arbeiderpartiet og Høyre som har listeforslagene klare til nominasjonsmøtene.

Senterpartiets nominasjonskomité kan røpe at øverst på lista har de Torvald Ungerness som også har sittet i kommunestyret i inneværende periode, men det er også alt som formannen i partiets nominasjonskomité, Viggo Torshov, foreløpig vil ut med.

SV, Venstre og KrF er i full gang med nominasjonsarbeidet, men vil foreløpig ikke røpe navn. Arbeidet med å få folk til å stille seg villige til å stå på lista har vært vanskelig for nær sagt alle partier denne gangen.

- Også vi har hatt problemer, bekrefter formannen i Høyres valgkomité, Halvard Waads, til Vignett. - Betegnende har det vært at de som i dag sitter i kommunestyret ikke vil gå på en periode til. Det er bare unntaksvis at våre sittende representanter har sagt seg villige til å gå på nye fire år. Forklaringen er antagelig at politiske verv etter hvert er blitt mer og mer belastende. Det spørres om man ikke må begynne å se på en eller an-

nen form for honorering. Jeg har vel ment noe annet før. Men det å inneha et politisk verv i dag belaster såpass mye, også i form av tapt arbeidsfortjeneste, at en form for honorering er rimelig. Høyre har kumulert de tre første kandidatene på sin liste. Det er nr. 1 og ordførerkandidat, Kåre Kjølle, Ytre Enebakk, nr. 2, Liv Vikan, Flateby, og nr. 3 Tore Tidemann, Ytre Enebakk.

Arbeiderpartiet har foreløpig kumulert seks:

1 (og ordførerkandidat) Lucie Paus Falck, nr. 2 (varaordførerkandidat) Dag Skaug, Ytre Enebakk, nr. 3 Jorunn Buer, Kirkebygden, nr. 4 Magne Berg, Flateby, nr. 5 Jan Brunstrøm, Kirkebygden. Sjette plass på lista er foreløpig ikke helt avklart. Det er to aktuelle kandidater til denne plassen. Den ene fra Flateby, den andre fra Ytre Enebakk, og det blir til syvende og sist nominasjonsmøtet som skal avgjøre hvem som blir stående på kumulert 6. plass.

Formannen i Arbeiderpartiets nominasjonskomité, Lars Kvelvåg, gir i motsetning til formennene i de andre partiene nominasjonskomitéer uttrykk for at de har hatt en enkel jobb.

fortsatt tilstrebe å få en best mulig fordeling.

- Hvilke konkrete saker er viktige?

- Jeg synes det er vesentlig å sørge for tverrsektorielle tiltak for funksjonshemmede. Når det gjelder kommunens eldre finnes det også nok av utfordringer, selv om jeg synes man er kommet et godt stykke på vei her. Flere barnehager er også nødvendig.

- Hva med saker som samfunnshus i Ytre Enebakk?

- Først og fremst er det nå viktig å holde kommunale bygninger i hevd, slik at det ikke drypper og lekker gjennom alle tak.

Når det gjelder planene i Ytre, kan jeg si at jeg er opptatt av kulturbygg i videste forstand, hus med gode flerbruksløsninger. Og jeg synes kommunen bør engasjere seg i det, og også bruke husene til noe av sin egen virksomhet når det er aktuelt.

Ting som er aktuelle i den sammenheng er bibliotekfilialer og desentraliserte helse- og sosialsentre i kretsene.

På Flateby er det allerede et samfunnshus, og burde finnes muligheter i så måte, mens det ettersom jeg skjønner er planlagt inn muligheter for slike funksjoner i 2. byggetrinn på Mjær Samfunnshus.

- Hvordan anser du mulighetene for et godt borgerlig samarbeid i neste valgperiode?

- Jeg synes i utgangspunktet at alle, uansett parti, kan samarbeide. På den måten kan man utfylle hverandre i stedet for å kjempe med hverandre. Man må akseptere ulike meninger, akseptere at man er ulike, og leve med hverandre på en positiv måte med de ulikheter man har. Det vil alltid finnes konfliktstoff. Hvordan man takler det kommer an på om de personer som fyller de forskjellige verv vil samarbeide eller ikke. Er viljen til stede, må samarbeid på tvers av partiskillene kunne gå uten at man mister sitt særpreg, sier Kjølle til slutt.

# SAI GET STARTER

torsdag 15. jan.  
kl. 10.00

*Harajama* SKO

Grendesenteret - 1911 Flateby  
Tlf. 02/92 83 74

Åpent ..... kl. 10.00-17.00  
Fredag ..... kl. 10.00-18.00  
Lørdag ..... kl. 10.00-14.00



## NYHET - LÅN

### Subsidierte boliglån

Basert på husbankens utjamningsprinsipp.

Ta kontakt med oss og avtal tid for møte.  
Vi formidler også alle andre typer lån.

Vi har også åpent på tirsd. 16 - 19.

**Akershus  
Assuransse A/s**

ASK, 2022 GJERDRUM (8 km fra Skedsmokorset)  
Tlf. 06/99 08 01

# Eli hjem fra Statene

## En del kroner fattigere, mange opplevelser rikere

Hjem til Hammern etter 10 måneder med drømmeaktige opplevelser i Statene, kom Eli Marthinsen på selveste julaften. Med seg hadde hun en utrolig bunke med bilder som gjemte minner om kostymeball i San Francisco, solferie på Hawaii og bilkrasj i Chicago.

Reiste i slutten av februar, forteller 22 år gamle Eli Marthinsen. Hadde lyst på en forandring, å gjøre noe annet. Mange venner har vært i Statene og det de forteller om får man lyst til å se selv. Mange mener kanskje det er å kaste bort et år. Selv synes jeg tiden har gitt meg utrolig masse lærdom uten at det gir penger eller står på et vitnemål.

Eli reiste alene, men notisboka var fylt av navn og adresser, og hennes søsters tidligere vertskapsfamilie møtte henne på flyplassen i San Francisco. Her bodde hun en uke før hun fikk jobb som au pair. I motsetning til mange andre har hun bare positive ord å si om dette. Familien var snill og hjelpsom, og jeg ble behandlet som et familiemedlem med det samme. Ønsket jeg å låne bilen, stod den til min disposisjon.

### Ingen språkproblemer

Hadde du noen problemer med språket? I begynnelsen ble det nok en del stotring og stamming. Brukte feil ord og ble misforstått, men etter et par måneder gikk det helt greit.

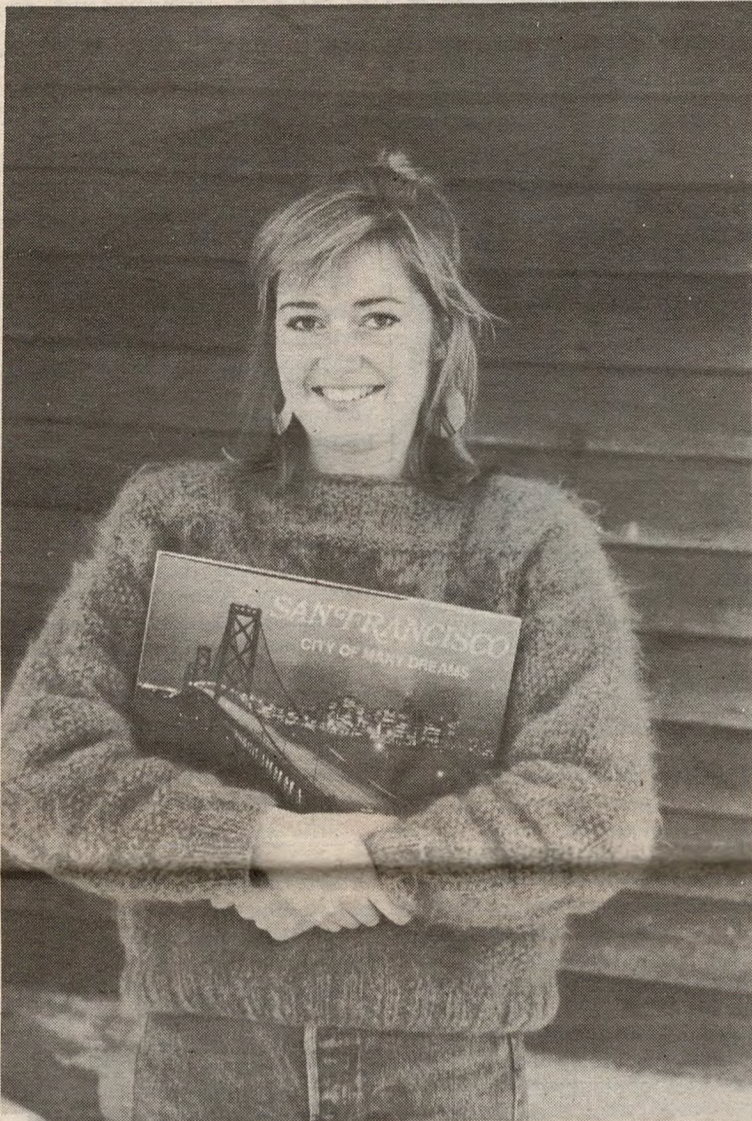
Eli forteller hun nok hadde flest europeiske venner der nede. – Amerikanerne er hyggelige og lette og bli kjent med, men kontakten blir overfladisk. Nordmenn kan virke reserverte og lukkede, men blir man kjent der de reale og greie.

### Dyrest i statene

Familien Eli bodde hos var bostatt i Marven litt nord for San Francisco. Nydelig natur med klipper mot havet, fjell og strender, sier hun med drømmeaktig blikk. Men prisene vekker nok ikke like behagelige minne. Bor mest velstående mennesker der, og er et av de dyreste steder i Statene.

### Været

Vær og temperaturer noe av det første vi i disse dager spør om når det blir snakk om andre land og steder på kloden. Eli kan fortelle at det i S.F. er regnperiode fra slutten av november til månedsskifte februar/mars. Da regner det nå og da og kan ofte være overskyet. De beste månedene for sol og varme er september/oktober, men som vi forstår av



Hutrende hjemme i Enebakk med ferske minner om San Francisco.

Mark Twains siterte uttalelse er været her ganske spesielt: «Den kaldeste vinteren jeg har opplevd er sommeren i S.F.»

### Byen må oppleves

Byen i seg selv er nydelig, sier Eli. Den er spesiell og må sees og oppleves. Over 40 bratte bakker har den, og jeg tenkte mange ganger på at det virkelig er bra det ikke kommer snømengder som i Norge, da ville det blitt et utrolig kaos.

En turistby må den nok kalles, og mye er basert på dette. En av de mange attraksjoner er Chinatown, den største kinesiske by utenfor Kina. Eli husker godt sitt første møte med stedet. Var en av mine første dager i byen og greide å rote meg bort. To kvartaler galt og plutselig var jeg i Kina! Det var utrolig, alt var helt gjennomført, skilting, butikker, egne skoler... Kan visst bo der uten å snakke et ord engelsk!

### Redsel for jordskjelv

Downtown ligger på leire, og jordskjelv av de store har her funnet sted. En periode bodde Eli i et av de mest utsatte områder og våknet av at det skingra i glass og senga beveget seg. Det viste seg det hadde vært et mindre jordskjelv, noe som er en hverdagslighet på dette stedet. Fol-

kene som bodde der tenkte ikke noe særlig over det, for meg var det en ganske nifs opplevelse.

### Mot Los Angeles

Fire fridager ble benyttet til en tur til Los Angeles. På veien ned rakk de en tur innom den lille californiske landsbyen Carmel der den kjente filmhelt Clint Eastwood er borgermester, dessuten Santa Barbara og Hollywood. Her måtte de selvsagt ta en titt på Beverly Hills hvor man for øvrig kunne få kjøpt kart over hvor de forskjellige stjerner bodde. En skuffelse var det nok, for de store eiendommer og palass var gjemt bak høye barrierer.

Chenise Theater var en annen attraksjon som måtte besøkes her. Mens vi studerte hånd- og fottrykk av kjente personer, hørte vi plutselig en masse bråk utenfor. Det viste seg det var Steve Wounder som var ute og gikk med sine åtte bodyguards, forteller Eli som først trodde han hadde tenkt seg på kino..

### Til Hawaii

I mai ble det tid til 10 dager med slaraffenliv under Hawaiiis palmer. Var i nærheten av Honolulu og her var det svært mange turister. For amerikanerne er Hawaii som Syden for oss, hit reiser de når det ikke er så godt vær der



de bor. Ønsker man mindre turisme, er det fortsatt muligheter på de mindre øyene rundt omkring.

### Østkysten

Østkysten ble det også tid til å ta nærmere i øyesyn. Fikk en billig tur til Chicago sammen med en svensk venninne. Det hele ble bråbestemt og planleggingen ble

over brua til Horseshoe falls som markerer grensa til Canada, men et gjenlagt pass i S.F. stoppet ferden over denne overgangen. Boston var neste mål før de var i nok en storby, New York. Mye fine klær og en del rimeligere enn i S.F., men masse søppel som lukta forferdelig, og en evig dur av biler og sirener lå over byen.



så som så, satt og leste i guideboka på flyet. At flyplassen lå langt fra byen hadde vi ikke regnet med, drosje fikk vi ikke så seint, så det ble til at vi måtte leie en bil. Denne greide vi imidlertid å krøsje. En erfaring var det jo også å måtte på politihuset og skrive rapport, men her var de bare kjempegreie.

Konstabelen ba oss til og med ut på middag. Om Chicago sier Eli: Mange svarte, storby med veldige skyskraperne, fin arkitektur og mange innsjøer som ga muligheter for seiling og badeliv.

### Nesten i Canada

De enorme vannfall, Niagara Falls, var en enorm opplevelse og stor var lysten til å bevege seg

Siste stans på denne turen var Washington, før de satte seg på flyet tilbake til S.F.

Julaften var Eli atter tilbake i Norge og ble tatt imot av ei kulde så bitende at det kan få selv den barskeste viking til å lengte mot sydligere breddegrader.

Hadde kanskje ikke venta det skulle bli så kaldt, men etter nærmere et år med sommer, er det deilig å finne fram vintertøy. Rart er det å se at alt er det samme her når jeg selv har opplevd så mye, men det skal bli deilig å begynne å jobbe og tjene penger igjen.

Reise ut igjen vet ennå ikke Eli om hun kommer til å gjøre. Sikker er det i alle fall at lysten til å se mer av vår klode er betydelig skjerpet.

## TRIM – TILBUD

Det er fortsatt ledige plasser på trimring-lederkurset på Kirkebygden barneskole lørdag førstkommende. Det er kommunehelsetjenesten i samarbeid med kulturkontoret i kommunen som arrangerer dette kurset som er et ledd i kampanjen, «Fysisk aktivitet for helse og trivsel» hvor Enebakk er tatt ut som en av de seks forsøkskommunene i Akershus.

Kurset er gratis, og det er Romerike idrettskrets som står for opplegget. Deltakelse forplikter ikke i retning av å starte trimrin-

ger eller lignende. Aller mest er det ment som et motivasjonskurs for den enkelte til å komme i gang med fysiske aktiviteter, og oppdage at det er både godt for kroppen, og kontaktskapende med trimaktiviteter.

Kurset går over seks og en halv time førstkommende lørdag, og det er lagt opp til spisepause hvor Helselaget vil sørge for servering av sunn mat. Kulturkontoret tar imot påmeldinger til kurset fram til torsdag den 15. januar.

Annonser leses  
av folk flest

# Turid Birkeland (24) yngst på Løvebakken

Hun har nære minner om sin 24-årsdag, men har allerede sittet på Stortinget i åtte måneder. Titteleres som enebakking kan hun kanskje ikke, men sterke tråder trekker henne mot vår lille bygd. I en periode var hun bosatt her, og har sine foreldre og søsken boende på Lotterudfeltet.

Vi møter Turid i Stortingets kantine akkurat i det øyeblikk de røde, blå og grønne samles i vinduene mot Spikersuppa. Der viser det seg at den gamle, ærverdige løve med største forsiktighet blir heist bort til fordel for det omstridte garasjehus. Turid setter tale til akten, og bedyrer at dette er noe hun i aller høyeste grad er imot. At tungebåndet brukes også i andre sammenhenger, er vi ikke et øyeblikk i tvil om at den ordrappe jenta gjør. Men i motsetning til mange av hennes eldre kollegaer greier hun å gjøre rede for sine og partiets meninger uten at det blir uforstående for den menige mann og kvinne.

#### Fra fattig studenttilværelse

- Det første jeg la merke til da jeg kom inn i huset her var hvor billig det var i kantina, bobler Turid i vei i takt med klirrende øredobber og vaiende hestehale. - Er stor forskjell på å komme fra en students trange kår med rådyr kantine på Blindern, til subsidiert kantine på Stortinget.

- Student ja, hva slags utdanning har du?  
- Kan du ikke heller spørre hvor stor studiegjeld jeg har, hadde det vært samsvar mellom denne og utdannelsen, burde jeg vel vært cand.mag., ler hun. Har gymnas og forberedende, samt et ukjent antall meter med bøker. Vært innom jus., statsvitenskap, offentlig rett. . . Greier liksom ik-

ke å sitte rolig hele tiden å lese. Dessuten har jo hele tiden AUF tatt sin tid. Har vært formann i Oslo i to år, men går av nå i januar.

#### Karakterfri skole og likestilling

- Hva var det som førte deg inn i politikken?

- Fikk det vel inn med morsmelka. Kommer fra det man kaller et politisk bevisst hjem der det alltid har vært diskusjoner. Visste tidlig jeg hørte til på venstresiden, men det gikk mange år før jeg ønsket å bli medlem noe sted. At jeg ikke gikk inn i AUF før i andre klasse på gymnaset har flere årsaker. Delvis var det fordi jeg var i sterk opposisjon til mine foreldre som er i Arbeiderpartiet. Men veiet tungt gjorde det at jeg var sterkt uenig i partiets ønsker om en karakterfri skole. Etter lang tid og mange diskusjoner forandret jeg imidlertid dette, og sterkt engasjert i likestilling som jeg alltid har vært, fant jeg AUF riktig.

#### Startet ishockeylag for jenter

La oss dvele litt ved Turids engasjement innen kvinnesaken. Gamle jenta kunne hun umulig være da fotball på trass ble puttet inn mellom et utall andre aktiviteter, og etter hvert startet hun også et ishockeylag for jenter på Oppsal. Ifølge henne selv ble ingen av disse sportslige karrierer noe særlig lange. Hva fotballen angår forstod jeg ikke engang hva offside var!

Men til tross for at ishockey og fotball ikke ble noen stor suksess, levde tanker og meninger om likestilling videre, og at disse forble usagte har vi store vanskeligheter med å forstå. På gymnaset kom hun i en meget radikal jentegjeng, og hvordan de fire guttene i den klassen hadde det er vel en heller smertefull tanke.

#### Inn i fylkestyret

En litt merkelig politisk karriere mener dagens stortingsrepresentant å ha hatt.

- Samme året som jeg gikk inn

i AUF kom krav om kjønnskvote- ring på 40% i alle utvalg og styre. Mangel på jenter gjorde at jeg allerede etter et halvt år kom inn i fylkestyret. At det den gang kom inn jenter har hatt stor betydning. Når noen kommer inn tør flere å engasjere seg i politikken. I fjor måtte vi faktisk votere inn gutter hos oss. Det synes jeg var moro.

#### Til Enebakk

Samme året som Turid meldte seg inn i AUF, dvs. vinteren 1979 flyttet familien Birkeland til Lotterudfeltet. Minner fra tiden i Enebakk dukker frem, og spesielt er det nok timene som vikarlærer på Enebakk ungdomsskole som har bitt seg fast i hukommelsen.

- Husker jeg skulle ha seksualundervisning, noe som ikke er bare, bare for den aldersgruppen. Husker jo godt hvor fnisete og bråkete vi selv var. Under forsøket på undervisning var det en av guttene som lurte på om ikke frøken ville sitte på fanget hans, noe jeg i strid med den unge heres forventning gjorde. Resten av undervisningen ble foretatt fra hans fang, noe som stoppet munnen på de fleste, så den debatten vant jeg nå i alle fall.

#### Inn på Tinget

Tilbake til politikken ble Turid ved siste stortingsvalg nominert som Arbeiderpartiets ungdomskandidat. Var innstilt på å komme inn da, vi regnet jo med å vinne valget, sier hun. Men som kjent gikk det ikke som disse ventet, og studenttilværelsen fortsatte. Ganske fjernt var det hele blitt for henne da det plutselig smalt. Trodde ikke det var sant da folk 1. mai begynte å gratulere meg med plass på Løvebakken!

Lærerik både på godt og vondt mener hun tiden siden den gang har vært. Erfaringene med det å være yngstemann er både negative og positive. Mange synes det er «koselig» å få inn litt ungdom. Får ikke følelsen av å bli tatt helt på alvor. Men på den annen side er det en del som er flinke til å



Er imot bygging av garasjehus, sier Turid.

hjelpe og gi råd. I motsetning til de eldre som kommer nye inn, blir det ikke tatt for gitt at jeg vet alt fra før.

Litt treigt er det her, sukker den glade friskus. I AUF er jeg vant til at det skjer noen ting, her går altså utrolig seint. Synes ofte man strander ved bagateller, alt blir prat om kroner og ører istedenfor å si hva man ønsker å nå frem med. Det hele blir så perspektivløst.

#### Den samme jenta

Så mye tror ikke Turid hun har forandret seg på tiden i Stortinget. Er jo ungdomskandidat og får derfor lov til å fortsette å være meg selv. Litt mer bevisst har jeg kanskje blitt til å kle meg etter anledningen. Olabukser er ikke akkurat antrekket i en debatt. Men skjørt og bluse kvikket opp av silkeskjørt og perlekjede er fortsatt ikke blitt det daglige arbeidsantrekk.

Turid er i Kirke- og undervisningskomiteén og er spesielt opptatt av ungdomspolitikken. Som rimelig er ligger studiefinansiering hennes hjerte nært. Er jo snart like billig å få banklån, sukker hun oppgitt. Debatter om fordelingspolitikk er et annet felt der hun flittig bruker talerstolen, i tillegg likestilling og fred/nedrustning.

- Får du gjennomslag for dine meninger?

- Blir tatt alvorlig, men i alle saker er det flertallets mening som råder. I mange saker mener AUF partiet ikke er radikalt nok, og da blir jeg gjerne stående ganske så alene. Et eksempel er stjernekrigprogrammet.

#### Kina og India

Stortingsrepresentantenes reiser har gjennom massemedia blitt kastet sterke lyskastere på. Selv har Turid i august vært på en reise til India og Kina. I Kina så de på utdanning og skolesystemet, i India på filmproduksjon med fjernundervisning.

Gjennom pressen blir våre turer fremstilt som ren luksus, dette er ikke riktig. Vår tur var beinhardt program fra morgen til kveld. Tror det å reise ut, se nye land og kulturer er viktig i politikken på samme måte som det er viktig i bedrifter.

#### Redd for regjeringskrise?

Det går mot slutten av lunsjpausen og vi undrer om Turid Birkeland er redd for en regjeringskrise?

- Egentlig ikke. Arbeiderpartiet har strukket seg langt når det gjelder å samarbeide. Dette har selvsagt gått på bekostning av vår politikk. Et sted går det en grense og denne er snart nådd. Et eksempel er Mesnalia. Om de borgerlige ikke er i stand til å regjere er det deres problem.

- Hvor finner vi deg om 10 år?

- Tror nok jeg fortsatt driver med politikk. Synes det er både viktig og gøy og skulle ønske flere engasjerte seg. Men behov for en utdanning har jeg vel. Det er greit å ha noe annet, slik at jeg ikke er avhengig av politikken. Men hva det blir, nei, det får tiden vise.



Kontoret vitner om en hektisk hverdag. Blir nok ikke noe særlig tid til venner utenfor Storting og AUF, innrømmer Turid.

# Flateby kino satser friskt!

Allerede lørdag 24. januar kan Flateby kino vise filmen fra Astrid Lindgrens bok «Alle vi barna i Bakkebygrenda», og i rask rekkefølge vil også mange av de andre storfilmene med norgespremiere i jula vises i Samfunnshusets storsal.

Ikke bare kommer filmene betydelig raskere enn hittil, også komfort skal ifølge Erik Bråthen bli meget bedre. Plastikkstoler og rette gulv er en saga blott, innkjøpt er samenslåbare amfistoler, samt nytt lyd-anlegg.

To av kinokomiteens fem ildsjeler var det som lørdag kunne ønske velkommen til pressekonferanse på Flateby samfunnshus. Morten Fjeldstad og Erik Bråthen kunne fortelle at store endringer var skjedd det siste halve året. Fra et hus på konkursens rand, har de nå gjort en investering på 400 000. Disse pengene er i første rekke bevilgninger og garantier fra kommunen, og er gått til å gjøre en relativt omfattende endring både teknisk og for kinopublikums velvære. Samenslåbare amfistoler i hyggelige farger er innkjøpt, og såre rumper etter kinobesøket skulle derfor ikke lenger være noen fare.

Lydanlegget er også skiftet ut, og et Dolby stereoanlegg gjør lydbildet like godt som på de bedre Oslo-kinoene, mener Bråthen.

## Satser på doblet besøk

– Det legges ikke skjul på at kinobesøket år om annen er gått ned, uttalte Bråthen. – Vi håper å kunne snu denne trenden, og i løpet av en 2-3 årsperiode skal vi sørge for at besøket er fordoblet. Men for å greie dette holder det ikke at det blir mer behagelig å gå på kino, vi må også ha ferske filmer. Dette har ikke bare vært enkelt da vi er det man kaller en C-kino med besøk under 37 000 i året. Vanligvis er det disse som sist får filmene, det vil si etter rundt et halvt år. Gjennom filmfestivaler og treff har vi nå blitt kjent med mange folk i bransjen, og resultatet er at vi kan sende filmene rett etter premiere. Et eksempel på dette er familiefilmene «Alle vi barna i Bakkebygrenda» som allerede vises 24. og 25. januar.

## Full sal

Bråthen og Fjeldstad innrømmer at de har stor tro på smitteeffekten. Kinoens sitteplasser er redusert fra 250 til 114, og filmene skal isteden vises flere ganger. Til nå har det vært vanlig med en kinokveld i uka, søndag. Nå vil vi i tillegg vise en forestilling hver torsdag og forsøke med en barneforestilling lørdag formiddag, sier Bråthen og blir supplert av Fjeldstad med at fredag, tirsdag og onsdag også er aktuelle film dager.

## Trivelig atmosfære

Å stjele ideer fra andre har de ingen moralske skrupler med å gjøre. I nye Eldorado så de at det i inngangspartiet var satt opp små bord og stoler. Dette vil også bli gjort på Flateby, kvikket opp med grønne planter og en sjokoladekiosk som hører kinobesøket til.

Barnefilmer er gått tilbake på landsbasis, og dette mener Erik Bråthen er meget synd. – Det er disse vi må ha med, vise hva kino er. Dette er en av grunnene til at vi forsøker med en forestilling for barna

på lørdag formiddag. I tillegg vil vi med jevne mellomrom vise gratisforestillinger for denne aldersgruppen. Et eksempel er førstkommande søndags forestilling om Askepott. I tillegg ønsker vi å kunne vise filmer i forbindelse med barnehagene. Kanskje kunne vi få med den lokale bokhandel til å dele ut blyant og papir, og rundt småbord kunne ungene tegne sine inntrykk fra filmen. Disse kunne den neste uke henge som utstilling i lokalet.

## Følg med i Vignett!

Den tiårsperioden kinoen på Flateby har eksistert har vi alle blitt vant til kinoheftet som kommer i posten med jevne mellomrom. Dette går ikke nå som filmene blir så ferske. Det er ikke mulig å sette opp datoer lang tid i forveien. Kinoinformasjon vil man da isteden kunne få gjennom Vignett, der det hver uke vil bli en kort omtale av ukens filmer. Dette vil du finne på side tre, og i tillegg vil vi komme med en lengre omtale ca. hver annen måned.

## 10 års statistikk

I de ti år kinoen i den nordre del av vår bygd har eksistert, er det hele tiden blitt ført en kinostatistikk. Hvilke byråer kommer filmene fra, antall besøkende osv. – Det er blitt hevdet fra byråene at de taper penger på å selge filmer til C-kinoer. Dette viser seg etter vår statistikk ikke å være tilfelle. I alt 12 065 filmer er spilt her på kinoen i disse årene, og her er det til sammen innspilt en bruttobeløp på 1 million. Jeg vil derfor påstå det er en illusjon å påstå at C-kinoer er tap for byråene, avslutter Bråthen med et tilfreds smil.

**Kinokomiteen er på jakt etter flere filminteresserte folk som kan være med og ta et løft for å få det hele til å skli.**

# Året som gikk

Det totale kinobesøk på Flateby var i 1986 7 791, noe som er en nedgang på 5,1% fra året før. Det totale innspilte beløp var 103 347 kroner, en nedgang på 2,6%. I snitt var det ungdomsfilmene som ble best besøkt, disse hadde i snitt 90 besøkende pr. forestilling. Minst interesse var det for voksenfilmene som bare solgte gjennomsnittlig 57 billetter.

Ser vi på statistikken for tiårsperioden viser det seg at det totale besøk er på 105 793, mens det innspilte totalbeløp er på 1 066 091 kroner. Her viser det seg at barnefilmene er noe bedre besøkt enn ungdomsfilmene, mens voksenfilmene også her trakk færest seere.

## Skolekino på topp

Høst og vår blir det vist skolekino for barne- og ungdomsskolene. Dette har vært et populært tilbud, og naturlig er det at en av disse filmene topper besøksstatisti-

stikken for 1986. Den norske filmen «Sølvmann» gikk tre forestillinger i skoletiden, og hele 580 elever benyttet seg av tilbudet.

Også en annen norskprodusert film menger seg med de mest populære, dette er «Hard asfalt» som ble vist to ganger.

Trist er det å se en del gode filmer dras ned på lista over de dårlige besøkte. Et eksempel på dette er «Her kommer Pippi» som bare trakk 15 barn og voksne.

# Ti på topp i 1986

Sølvmann 580 (Skolekino, 3 forest.)  
Tilbake til fremtiden (385, 2 forest.)  
Nilens juvel, 216  
Sannhetens øyeblikk, 211  
Politiskolen 3, (172, 2 forest.)  
Politiskolen 2, 165  
Trafikkskolen, 150  
Het ungdom 3, 140  
Mitt Afrika, 137

# De ti dårligste

Greven av Monte Cristo, 9  
Hollywood purk, 11  
Kairos røde rose, 12  
Uskyld, 14  
Carl Gustav-gjengen og..., 14  
Åke og hans verden, 14  
Hvite netter, 15  
Her kommer Pippi, 18  
Target, 19  
Retten til et iv, 20

# Postgiro

Neida, postgiroen er ikke for der alle dere som allerede har det privilegiet å være abonnenter på Vignett. Men det har seg slik at det produkt du nå har i hende faktisk blir lagt i alle bygdas postkasser. Postgiroen er derfor et tilbud til dem som ennå ikke abonnerer. Ja, for du er vel ikke en av dem som leser avisa vår uten å betale abonnementsavgiften? Husk, vi trenger dere for å overleve.

# NAF og femtilappen

NAF – Norges Automobil Forbund har gått sterkt ut mot økningen i bilavgiften. En økning på 50 kroner synes vel heller rimelig når man tar i betraktning de kostnader og ulemper bilen påfører samfunnet. Vi tenker her spesielt på trafikkulykkene som i følge Transportøkonomisk Inst. koster samfunnet ca. 6 milliarder i året.

Hva prisen er på grunn av luftforurensning og støyforurensning er vanskelig å måle, men det er noe man husker i dette bildet.

NAF kan ikke her se kun på de kronene som tas inn i avgift på bilen, og sammenlikne med de beløp som brukes på veibygging/vedlikehold.

Alle direkte og indirekte personskader/invalidisering pga. bilkjøring skal betales, og da er det vel rett og riktig at dette faller på bileierne, og ikke på de skatteyterne som ikke har bil.

Det hadde kanskje vært en løsning at de som kjører uvetting, og skader andre, også betaler ekstra bilavgift alt etter hvor alvorlig forseelsen er?

Det er helt utrolig at en seriøs organisasjon skal gå ut og be sine medlemmer boikotte bilavgiften, skal man vente at den enkelte bilist viser samfunnsansvar når en stor organisasjon demonstrerer det motsatte?

Rolf Sørli  
Enebakk Venstre



Bråthen og de andre i kinokomiteen legger alle kluter til for å trekke enebakkinger til Samfunnshuset på kino. Her ser vi en smilende Bråthen med kurve over kinobesøk disse ti år, samt en forventet stigning.



# Kommer på Flateby kino

## De første filmene

Søn. 18.1.:

Askepott (Gratis) (B)  
Tre menn får en baby (U)  
Pretty in pink (U)

Lør. 24.1.:

Alle vi barna i Bakkebygrenda (B)

Søn. 25.5.:

Alle vi barna i Bakkebygrenda (B)

Sannhetens øyeblikk, del 2 (U)

Runaway train (V)

Tors. 29.1.:

Top gun (V)

Lør. 31.1.:

Mitt liv som hund (B)

Søn. 1.2.:

Mitt liv som hund (B)

Skulk med stil (U)

Top gun (V)

Tors. 5.2.:

Psyko 3 (V)

Lør. 7.2.:

Donald i ville vesten (B)

Søn. 8.2.:

Donald i ville vesten (B)

Natty Gan (U)

Psyko 3 (V)

Tors. 12.2.:

Lovens ørn (U)

Lør. 14.2.:

Donalds stjerneparade (B).

## Mange gode barnefilmer

Mange gode barnefilmer vil vises på Flateby kino i løpet av vinteren. Allerede 24. januar kan «Alle vi barna i Bakkebygrenda» rulle over lerretet. Filmen tar utgangspunkt i Astrid Lindgrens sjarmerende bok om livet i den svenske smågrenda på 1920-tallet, men et nytt originalmanus er skrevet. Bak kameraet dukker mesterlig Lasse Halstrøm opp, som også er herren bak en annen av kinoens anskaffede storfilmer for de yngste. Dette er publikumssuksessen «Mitt liv som hund», et arbeid som i Sverige ble kåret til årets film.

I korte trekk handler filmen om guttungen Ingmar som bor sammen med moren og stebroren storebroren. Moren som er stadig syk greier ikke å gi sønnene den oppmerksomhet og kjærlighet de trenger. Storebroren reagerer med å bli tøff og

hard, mens Ingmar utvikler en slags galgenhumor for å overleve. Moren dør og guttene blir sendt til onkelen på landet, men de har ikke plass til hans gode venn, hunden Sikkan. Sikkan har vært hans venn og faste holdepunkt når broren og vennene hans har ertet ham, men nå er den også død. «Men det kunne vært verre. Jeg har faktisk hatt flaks hvis man sammenligner...» Ved å sammenligne med andre, klarer han seg gjennom slagene i livet. Men på tross av triste hendelser, er filmen både varm og humoristisk med et snev av ettertanke.

I tillegg til nevnte vil Walt Disneyes tegnefigurer ved flere anledninger gjøre sine merksnødige entreer. «Jungelboken», «Donald i ville vesten», «Donalds stjerneparade» og «Peter Pan» er noen av det som de små kinogjengere vil få sjansen til å se.



## Spenning for de voksne

Filmene som er tillatt for de over 16 har som fellesnevner dramatik og spenning, så også Rosens Navn. Dette er filmen med utgangspunkt i Umberto Ecos mursteinsbok, om enn noe forenklet. Munker dør på mystiske vis, og fransiscanermunken William av Baskerville (Sean Connery), og hans unge følgesvenn novisen Adso fra Melk (Cristian Slater) opptrer som filmens Watson og Sherlock Holmes.

Psyko tre starter der Psyko to sluttet. Noman Bates er tilbake

igjen etter 22 år på metalsykehus. Han har fremdeles sitt Bates Motel hvor han sitter og dyrker sin hobby, utstopping av fugler. Sist vi så ham hadde han nettopp tatt livet av en kvinne, Mrs. Spool som påstod å være hans virkelige mor. I hovedrollen finner vi Anthon Perkins.

Ellers finner vi blant annet «Top Gun», «Lovens ørner», «Runaway train» og «Howard – den utrolige helten» på repertoaret.

## Utvalg for unge

En av vinterens filmer med såkalt grønn sensur, det vil si grense på 12 år, er «Skulk med stil». Dette er filmen om en dag av Ferris Bulers liv, 17-åringen som ikke vil la livet passere uten at det skjer noe. At han greier dette ved å skulke skolen er vel heller usikkert, men i alle fall er det det han gjør. Etter å ha narret foreldre, lærere og skolekamerater til å tro han er syk, flykter han sammen med vennene Cameron og Sloane av gårde gjennom en dag spekket av hendelser.

«Heartburn» er et portrett

av det moderne ekteskap og mest interessante ved denne film er kanskje hovedrolleinnhaverne Maryl Streep og Jack Nickolson.

Ønsker man en norsk film, vil Skolmen og «Plastposen» vises på Flateby, og om noen ikke skulle ha fått med seg E.T., kommer denne tilbake.

«Pretty in pink» var i likhet med «Askepott» og «Tre menn får en baby», oppsatt før jul. Denne kvelden ble spolert grunnet strømbrudd, og disse vises derfor førstkomende søndag.



## Gammeldans og swingkurs

Muligheter for å trimme av seg juleribbe og eventuelle andre godsaker, blir det på Ignarbake i morgen. Da starter Arild Degrum gammeldans og swingkurs, og i tillegg til at aktiviteten forbrenner kalorier, legger han til at dansing er moro og en fin måte å holde varmen på.

Intensivkurs blir det lagt opp til, men de videre øvingsdager vil man bli enige om ved fremmøte. Se for øvrig annonse annet sted i avisen.



# Juletefest på Bøndernes hus



Kine-Camilla og Marianne syns begge det var moro på juletefest.

Fyrt siden torsdag hadde medlemmer av BU gjort da de søndag ønsket velkommen til juletefest på Bøndernes. Mer enn 60 rødnese, innpakka og hutrende skikkelser hadde funnet veien, og disse kunne uten gåsehud la vinterfrakken falle i storsalen.

Skulle noen på tross av de varme lokaler føle kulda satt igjen,

så forsvant den raskt gjennom juletrengangen. Denne ble ført an av Oddvar Wennevold som for anledningen bragte med sitt trekkspill.

Deretter var det sang av ungene på scenen, konkurranser og

bevertning. Som seg hør og bør stakk nissen innom, ja, ikke bar en, men to. Disse tok begge aktivt del i den kanskje også for dem, siste gang rundt «Det grønne, glitrende» for denne gang....

## KUNNGJØRINGER

### Enebakk Hagelag

avholder årsmøte tirsdag 20. jan. kl. 19.00

på det gamle herredshuset.

Forslag til årsmøtet må være formannen i hende innen mand. 19. januar kl. 12.00.

Etter årsmøtet får vi foredrag v/Bella Blomster

### VÅRE STUEPLANTER

Påmelding til studieringen «potteplanter» tegnes på årsmøtet.

Servering/utlodning. Medl. og andre hjertelig velkommen.

Styret

## RELIGIØSE MØTER

### BETEL

Onsd. 14/1 kl. 19.30: Bønn og vitnemøte.

Lørd. 17/1 kl. 19.00:

Åpent hus for ungdom.

Sønd. 18/1 kl. 10.00:

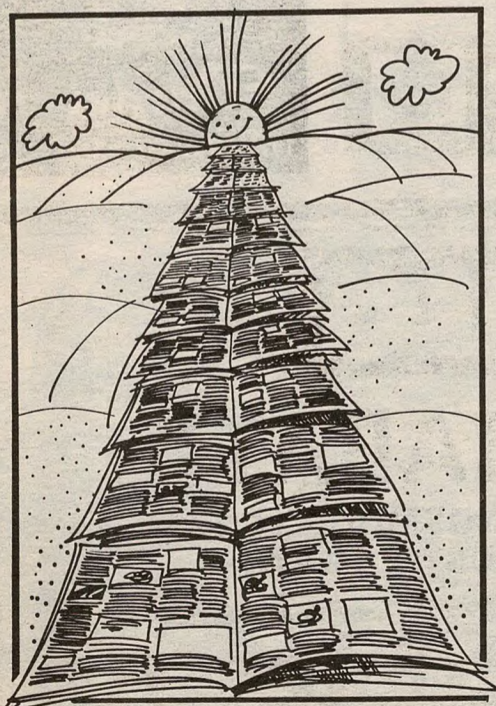
S.skole.

Kl. 18.00: Kjell Hagen.

Torsd. 22/1 kl. 11.30: Formiddagstreff.

Alle velkommen.

## Våkn opp!



## Vignett

## Vil Enebakk beholde LOKALAVISEN?

## Vignett

### TRENGER FLERE ABONNENTER FOR Å OVERLEVE

Det koster kun kr 90.- 1/2 år kr 180.- 1/4 år

Ring oss gjerne, send inn svarslippen, eller betal på postgiro-blanketten som følger med avisen.

SVARSLIPP: Til Vignett  
Klokkerudåsen 1, P.B. 62  
1912 Enebakk - tlf. 92 65 50 - 92 65 40

Jeg ønsker et abonnement på Vignett for 1987

Kr 90.-  
1/2 år

Kr 180.-  
1/4 år

Navn:.....

Adr.:.....



## Enebakk Helselag

innbyr lag og foreninger til åpent møte i Herredshuset mand. 19. januar kl. 18.30.

Tema: Helse - kosthold.

Nasjonalforeningens lag i dag, i fremtiden, hva betyr den for lokalsamfunnet?

Servering.

Alle velkommen.

Styret

## Lege Petter Schou

Spesialistpraksis i gynekologi

1820 Spydeberg

Timebestilling tlf. 88 80 60 eller pr. brev.

Pga. manglende driftstilskudd fra Fylkeskommunen, vil egenandelen være høyere enn i det offentlige helsevesen.

## Flateby Vannverk A/L

innkaller til årsmøte på Samfunnshuset torsd. 29. jan. 1987 kl. 19.00. Saker i flg. vedtektene. Sakspapirene blir utsendt til andelseierne.

For styret  
P. Rust

## Innkalling til årsmøte i Ytre Enebakk ungdomsklubb

fred. 23.1.87 kl. 19.00 i klubblokalene, Ytre Enebakk skole.

Sakliste:

1. Valg av møteleder.
2. Godkjenning av innkalling og sakliste.
3. Godkjenning av avslutningsregnskap MA-klubben og regnskap for midlertidig klubbdrift.
4. Danne ny halvkommunal ungdomsklubb.
5. Bestemme vedtekter, formål, medlemskap, kontingent, klubbnavn, inngangspriser etc.
6. Behandle budsjett og planer for 1987.
7. Valg av styre og komiteer.
8. Eventuelt.

For sittende klubbstyre - Øivind Bremnes (formann) og Tore Tidemann (fung. ansv. leder).

Sakspapirer er utlagt i klubblokalene fra 16.1.87.

## Enebakk skolestyre

har møte i kommunestyresalen tirsdag 20. januar 1987 kl. 19.00.

Saksdokumenter er utlagt på skolestyrekontoret.

Tove Holmsen  
formann

## Gammeldans- og swingkurs

På Ignarbakke førstkommande torsd.

Kl. 19.30 gammeldans - kl. 20.45 swing.

125 kr pr. pers. pr. kurs.  
Leikarringen Ignar



## Årsmøte

Ytre Enebakk Husmorlag.

Det innkalles herved til årsmøte mandag

16. februar kl. 19.00 på Ytre Enebakk skole.

Forslag til årsmøtet må være styret i hende innen 26/1. Kun medlemmer har stemmerett.

Alle velkommen.

Styret

# KJEMPESALG

HOS

## LISE BARNEKLÆR

Tora Lise Busch, 1820 Spydeberg, tlf. 88 73 19

## VINTEREN ER HER

VI HAR PÅ LAGER:

Snøfresere, motorsager,  
verneutstyr

og ellers alt i hage-  
maskiner og vinterutstyr.

Kom innom oss på Flateby for  
visning og demonstrasjon.

Tlf. 02/92 80 13

ÅPENT:

Mand.-fred. .... 10.00-16.00  
Lørd. .... 9.00-13.00

## Karlsens Bilruter A/S

Avd. Hageutstyr 1911 Flateby



## Bingo

hver fredag kl. 19.00 på  
Mjær u.skole.

Arr. I.L. Driv

## SELGES

## Tørr ved

til salgs.

Tlf. 92 84 70

## ØNSKES KJØPT

## Pent brukte slalåmstøvler

str. 41-42 ønskes kjøpt.

Henv. tlf. 92 45 35

## STILLING LEDIG

## Dagmamma

Aktiv, glad jente på 2½ år  
trenger dagmamma fra  
16/2.

Tlf. 92 64 86

## Lærervikar i Enebakk

Skolene i Enebakk trenger lærervikarer for kortere og  
lengre tid.

Bl.a. er vikariat i heimkunnskap 1-2 dager pr. uke ledig  
fram t.o.m. 19/6-87. Tjenestested p.t. Enebakk ungdoms-  
skole.

Det vil trolig også bli ledig et 20-ukers vikariat i timelæ-  
rerpost (21 t/u) ved Kirkebygden skole fra primo februar.

Interesserte bes sende søknad til Enebakk skolestyre,  
1912 Enebakk, snarest, og senest innen 18/1-87.

Søknaden må inneholde bekreftede kopier av vitnemål  
og attester.

For nærmere opplysninger ring 02/92 60 60.

Skolesjefen

## Praktikant/dagmamma

søkes til to barn. Jente 4 år, gutt 3 mnd., 4 dager i uken  
fra 1/2-87.

Tlf. 92 62 01

## ØNSKES LEID

## Hybel/leilighet ønskes

i Kirkebygden/Ytre. Sikker betaler.

Marianne Olsen,  
tlf. p. 92 60 28, a. 92 65 40

## Hybel søkes

i Våglia el. omegn.

Tlf. 92 85 23

## Din UTDANNING: Vel møtt til informasjon

Verden går videre  
- gjør du?

- ADMINISTRASJON OG LEDELSE (101)  
Ski u.skole 22/1 kl. 18.00
- LEDERUTDANNING FOR HELSESEKTOREN (150)  
Ski u.skole 22/1 kl. 20.00
- TEKNISK TEGNING (200)  
Ski u.skole 22/1 kl. 19.00
- BILMEK. REP. AV LETTE KJØRETØY  
Ski u.skole 22/1 kl. 19.30

**RING (02) 87 34 57**  
Ski Friundervisning

001 870101 A353

**NKI-SKOLEN** Prof. Kohtsvei 108,  
1320 Stabekk,  
Tlf. (02) 12 29 50

## Januar- tilbud

# 20% avslag

på  
adventsstaker, lamper  
og skjermer

*Strømsborg & Enersen A.s*

1912 ENEBAKK - (02) 92 63 00

**EILAG** Kjeden av autoriserte  
elektroinstallatører



## MISTET

Kristin har «mistet» sin  
nye spark i Fjellvn., Ytre  
Enebakk.

Har noen funnet den?

Tlf. 92 44 84

Trenger teppet  
rens  
etter julen?

Teppe-rene-  
maskin til  
utleie

*Ivar*

*Vardeberg*

1912 ENEBAKK - TLF. 92 60 48



NYHETER  
FRA GATEKJØKKENET!

**Schnitzel og  
brun lapskaus**

Åpent: Hverd. 14-22. Sønd. 12-22.

**YTRE ENEBAKK  
BENSIN & SERVICE A.S**

1914 Ytre Enebakk - Tlf. 02/92 44 08

**FINA**

## SALG

# 15-20% RABATT

PÅ EN DEL UTSTILLINGSMODELLER AV  
SALONGER - HUDSTOLER ETC...

GOD SERVICE - GOD KVALITET - RIMELIGE PRISER - FRITT LEVERT OG MONTERT

## Einar's Møbler as

Åpningstider: Mand.-fred. 10-19. Lørd. 9-14. - Spydeberg - Helt inntil E18 - Tlf. 02/88 80 55

**KJØP UTEN KONTANTER - VI HJELPER DEG MED FINANSIERINGEN**

Fryser du?  
Prøv Medima mot  
trekk og kulde!



Vi holder på med januar-

**SALGET**  
**50%**

på barnetøy

**50%**

på bekl.m.vare  
og mange

**GARDINRESTER** m.m.

ÅPNINGSTIDER:

Alle dager..... 10.00-17.00

Fredag..... 10.00-18.00

Lørdag..... 10.00-14.00

**GE-TE MANUFAKTUR**

GRENDESENTERET  
1911 FLATEBY



Varmeplagg med  
aktiv varmesone

**SALG**

ALLE BLUSER,  
SKJØRT, BUKSER  
OG EN DEL  
KJOLER



**Young Lady**

Idrettsveien 11, Ski - tlf. 87 34 03

**Bly- og  
messingvinduer**

**÷ 15%**

Gjelder i perioden 1.-28. febr.



Bly- og messing-  
vinduer.

Speil og speilfliser.

Sandblåste motiver  
til dører.

- Isolerglass (2-3 lag)
- Vindusglass
- Ornamenglass
- Laminerte ruter

- Bildeglass
- Utskjæring av dører
- Alt av reparasjoner
- Henter og bringer

**Enebakk  
Glass**

SVEIN THORSEN  
Fjellv. 30 A  
1914 Ytre Enebakk  
Tlf. 92 46 13

Annonser leses  
av folk flest



**Strømmen  
Bandage A/s**



Parkalleén 2-4. (Jens Evensen-gården), Lillestrøm. Tlf. 71 65 39



GUNN BERGE



MARY JEAN  
Daglig leder



ULLA ORMSTAD

**Vi har spesialforretning innen:**

- Støttebandasjer
- Nakkekrager
- Idrettsskadeutstyr
- Støtte-/kompresjonsstrømper
- Medima varmeplagg
- 100% ull undertøy
- Innleggssåler (fotavtrykk)
  - Gelenk støtter
  - Sorbothane-såler
- Fotpleieartikler
- Krykker/stokker
- Hjelpemidler for funksjonshemmede
- Førstehjelpsputer
- Trygge-Barn sikringsutstyr
- Babyartikler
- Helsesko (10% til helsepersonell ved fremvisning av legitimasjon)

**Stomiprodukter  
Inkontinensutstyr  
Brystproteser**

ÅPNINGSTIDER:

Mandag til fredag kl. 10.00-16.00. Torsdag kl. 10.00-18.00

Lørdag kl. 9.00-13.00

Vi har avtale med trygdekontoret  
Eget prøverom

Vi leverer varer til de som har problemer med å komme til oss

**SALG  
HOS**

**JOHN'S**  
AS

**SPYDEBERG OG ASKIM**

TEBO-Senter, gågata og Viking Senter

**÷ 10-15%**

**UTSTYR**

**DUNDYNER**

Fra kr **475.-**

**THERMAX  
2-LAGS DYNE**

1200 gr **249.-**

**VASKBARE  
FIBERDYNER**

Kun kr **198.-**

**SENGESETT**

Fra kr **99.-**

**KJØKKENFAG**

Fra kr **89.-**

**MASSE  
GARDINER**

Fra kr **29.-** pr. m.

**Kjole, bukse,  
bluse, kåpe-  
stoffer**

**÷ 10-40%**



OG **ESPRIT**

**NÅ 1/2 PRIS**

4-14 år  
**÷ 30%**

**DAMEBUKSER,  
BLUSER og  
GENSERE**

**÷ kr 100.-**

**HERRE**

**melka  
BUKSER**

Fra kr **198.-**

til kr **350.-**  
Før kr 528,-

**Jakker** før 888,-

**NÅ 598.-**

**SKJORTER**  
uansett førpris

**kr 198.-**

**PLUSS MANGE ANDRE TILBUD**

# SALGET

FORTSETTER  
HOS K. S. i SPYDEBERG



**Opptil  
1/2 PRIS**

**på vintertøy**

(Gjelder ikke arbeidstøy)

LAVPRIS



## K.S Yrkesklær



ASKIMVN. 1, 1820 SPYDEBERG  
TELEFON (02) 88 81 54

Langdag onsdag og torsdag til kl. 19.00



**REDD BARNA**  
Jernbanetorget 2, Oslo  
Postgirokonto 500 0187

Annonser leses  
av folk flest

### BILAUKSJON ASKIM

Merk dagen:  
LØRDAG KL. 11.00.  
Biler mottas for salg hver dag.  
Finansbistand ved kjøp.

ØSTFOLD BIL-  
AUKSJON A/S  
Askim - Tlf. 88 08 96

Prøvekjøring og besiktigelse hver dag.

# SALGET

er i full gang



**LISLERUD**  
JERNBANEVN. 1400 SKI  
plac og sko  
TLF. 87 1560 for gutter og herrer



HERRE-  
BOOTS  
fra 198.-

ALLE  
STØVLETTER

**1/2  
PRIS!**



WINDSOR-  
SKO  
÷ 30%



Husk  
våre snowjogg  
barn - dame - herre  
fra  
**88.-**

*nye*  
**Skoutsalget**

HALLÉNS SKOFABRIKK,  
1820 Spydeberg. Tlf. 88 74 20.

Skobutikken med de familievennlige prisene!

# mini-bank

## NÅ ER DEN PÅ PLOSS

## OG I FULL DRIFT

# A/B/C

bank

En god bank gjør det enklere

YTRE ENEBAKK  
TLF. 92 43 39

**FYRINGSOLJE • PARAFIN**

● AUTODIESEL ●

Follo Varmeservice

v/Bjørn Brødholt, Tomter

Tlf. 92 26 10

Bruk VARMEKONTO hos **TEXACO****ALLE ÅRETS  
STØVLETTER****4 PAR SKO**

Kun kr

**200.-**Mange andre  
gode tilbud!**SKOHJØRNET**Stasjonsgt.  
Spydeberg  
Tlf. 88 84 45**BEGRAVELSESBYRÅER****Chr. Stensruds Eftf. A/S**Ski Begravelses- og  
Kremasjonsbyrå  
Åsenvn. 3 - 1400 Ski  
**(02)\*87 30 60**

HELE DØGNET

**TILBUD**

Ekte karbonader

Knoker pr. kg

Med.pølse pr. kg

Stabb.skinke } pr. hg

Sylte

Clementiner pr. kg

Druer pr. kg

59<sup>90</sup>22<sup>50</sup>38<sup>90</sup>9<sup>90</sup>9<sup>90</sup>9<sup>90</sup>Fersk fisk  
hver onsdag**William  
Haaland's**

EFTF.

1913 Dalefjerdingsgen -  
Tlf. (02) 92 62 01**VEKK MED JULERIBBA**

LES VÅR MENY:

- Trim
- Vekttrening
- Selvforsvar  
(nye kurs starter NÅ)
- Solarium
- Badstue



ENEBAKK HELSESTUDIO

1912 ENEBAKK

TLF. 02 - 92 62 80

ÅPNINGSTIDER:

Man. - tors. .... kl. 14.00-21.00

Fredag ..... kl. 14.00-20.00

Lørdag ..... kl. 11.00-16.00

**GULVSLIP**

Alt i tregulv slipes og lakkeres. Gratis besiktigelse.

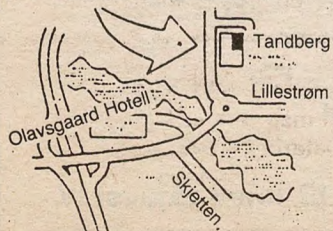
**ENGERS GULVSLIP. Tlf. 94 01 38 e. kl. 17.****Lillestrøm Hest og Hund**Solheimsgt. 7, 2. etg., 2000 Lillestrøm  
Tlf. 71 78 80I vår  
hundeavdeling  
finner du  
rikelig  
utvalg i:**Hundeseler -  
Kjørebelter -****Kjørestrikker m.m.**

Vi har salg på en del hestestutyr

ÅPNINGSTIDER:

Mandag, tirsdag, onsdag og fredag kl. 10-17  
Torsdag kl. 10-19. Lørdag kl. 9-14**Vareopptellings-salg**  
**Vegg/gulv flis - klink - mosaic**400 M<sup>2</sup> UTSTILLING,  
EGEN UTSTILLING  
AV VILLEROY & BOCH.  
FAGLIG VEILEDNING.EGEN HÅND-  
VERKAVD.  
TOTALTILBUD.Last direkte opp fra vårt  
lager.Alle dager ..... kl. 9-19  
Lørdager ..... kl. 9-14

Her finner De oss:

**VEGG-FLIS****SYMFA 15x15**Rosa - blå.  
Før 122,-**89,-****HVIT SPANSK****15x15**

Før 189,-

**79,-****VILLEROY & BOCH**

15x20

5 typer

**÷ 25%****ALLE LAGERFØRTE****TYPER AV VEGGFLIS**

80 typer

**÷ 20%****GULV-FLIS****LA PLANA 10x20**Hvit, blå.  
Før 216,-**139,-****LA PLANA 20x20**Hvit, gold blå.  
Før 229,-**189,-****LA PLANA 30x30**Hvit, grå, gold.  
Før 236,-**122,-****YOUNG  
AMERICAN 20x20**Gylden, grå.  
Før 268,-**194,-****KLINK****SPANSK RØD**

10x20

Før 176,-

**89,-****ALMUE 11,5x24**

Gul/brun

Før 189,-

**129,-****ALMUE 11,5x24**

Rød/brun.

Før 218,-

**159,-****FEUERLAND**






Rød/brun 30x30.

Før 339,-

**Nå 269,-****TILBEHØR****FLISKRYSS  
LIM, FUG ETC.****÷ 20%****Månedens tilbud:****FROSTSIKKER  
KLINK 11,5x24**gul/brun.  
Før 259,-**Nå 139,-** pr.  
m<sup>2</sup>**NFK** norsk flis- &  
klinkimport A/S

Fetveien 1 - 2007 Kjeller. Tlf. (02) 71 94 16

# Fag & Service

Tannlege	Glassmester	Blikkenslager	Sjåførskoler
<b>Stein Darre-Hansen</b> Grendesenteret, Flateby Tlf. kl. 9.00-15.00 ..... 92 87 39 Tlf. utenom kontortid ..... 92 80 31 Kvelder, lørdag etter avtale.	<b>Ski Glassmester- forretning A/S</b> Alt i glassarbeider. Nordbyvn. 21, 1400 Ski – tlf. 87 34 55	<b>OSVALD NORDLI</b> Alt i blikkenslagerarbeid utføres. 1911 Flateby – tlf. 92 84 68	<b>Sandakers Trafikkskole</b> 1400 Ski – tlf. 87 37 10 <b>Klasse A – Klasse B</b> <b>Teorikurs – Kjøretimer</b> Om nødvendig moter vi til kjøretimer i Enebakk.
<b>Enebakk Tannteknikk</b> TANNTÉKNIKERMESTER LASZLO FARAGO Grevlingveien 71, 1914 Ytre Enebakk. Tlf.: 02/92 46 82	<b>Enebakk glass</b> Alt i glassarbeid Svein Thorsen Fjellvn. 30 a, 1914 Y. Enebakk – tlf. 92 46 13	<b>Svein Gulbrandsen</b> Alt i blikkenslagerarbeid utføres. 1911 Flateby Tlf. 92 82 67. Mobil 094/94 660	<b>GAUTE'S TRAFIKKSKOLE</b> på Flateby <i>Opplæring på bil</i> <b>Teorikurs – Fase II</b> Tlf. 92 88 51/71 42 92
El-installasjon	Regnskap	Rørlegger	
<b>Strømsborg &amp; Enersen A/S</b> utfører alt i el-installasjoner 1912 Enebakk – tlf. 92 63 00	<b>Enebakk Regnskapskontor</b> 1912 Enebakk Tlf. 02/92 63 03  MEDL. AV NORSKE REGNSKAPSBYRÅERS FORENING	<b>JOHN A. ANDRESEN</b> UTFØRER ALT I RØRLEGGARBEID  Bevervn. 11 1914 Enebakk Mob.tlf. 094/11 747 Tlf. 92 48 92	<b>Enebakk rørleggerbedrift</b> v/Trygve E. Andresen VI UTFØRER ALT I RØRLEGGARBEID TIL EN MEGET GUNSTIG PRIS. Våglivn. 25, 1914 Enebakk – tlf. 92 43 54
 Kjedn av autoriserte elektroinstallatører <b>INSTALLASJONSFIRMA KJELL BRENDJORD</b> UTFØRER ALT I EL-INSTALLASJONER Bakkevn. 58C, 1911 Flateby Tlf. 92 86 94. Mobiltlf. 094/26 165	<b>Scan consult</b> Service-senter for næringsdrivende. Regnskap, forretningsførsel, bedrifts-rådgivning. Gran, 1914 Ytre Enebakk –tlf. 92 47 74	<b>Erik Kjelgaard</b> Varme, sanitær, nybygg og rehabilitering. Utleie av lensepumper, vannsuger og høytrykksspyling. 1914 Ytre Enebakk – tlf. 92 46 39 mobil 097/57 419 094/27 522	<b>Annonser leses av folk flest</b>
Frisør	Brensel	Bilfirma	
<b>Siw's salong – tlf. 92 80 49</b> Åpent hver dag Grendesenteret – 1911 Flateby	<b>Bjerke Hårdesign</b> Tlf. 92 81 62 Bjerkeveien 2, 1911 Flateby	 DET ER LURT Å STUDERE RUBRIKK- ANNONSENE! Annonse-leseren finner mange gode tilbud!	<b>Flateby Antirust</b> <b>Kjøp og salg av biler</b> Kommisjon opptil 100% finansbistand. Tlf. 02/92 80 70, 1911 Flateby
<b>Våg Salongen</b> <b>DAME- OG HERREFRISØR SOL – PARFYMERI</b> Åpent: Mand.-fred. 10.00-18.00 Torsd. 10.00-19.00, lørd. 10.00-15.00 Forretningscenteret, Ytre Enebakk – tlf. 92 54 13	<b>Mettes Hårdesign</b> <b>Dame- og herrefrisør</b> Salg av hårpreparater og parfymierartikler. Dr. R.A. Eckstein biokosmetikk. Mand., fred. .... kl. 10.00-17.00 Tirsdag ..... kl. 10.00-20.00 Lørdag ..... kl. 09.00-14.00 Rådbyvn. 9, Y. Enebakk – tlf. 92 55 50	Esso diesel, parafin og fyringsolje Tlf. 92 81 24 <b>Rolf Næssvold</b> Vestli, 1911 Flateby	<b>Enebakk Antirust</b> 1911 Flateby <b>Tlf. 92 89 00</b>
Spesialforretninger			
 <b>K-S Yrkesklær</b> Askimv. 1, 1820 Spydeberg Tlf. 02/88 81 54 Langdag onsdag og torsdag til kl. 19.00.	<b>Utsigts rammeverksted</b> Alt i innramming Medaljeskap og innrammede akvarelltrekk 1911 Flateby – tlf. 92 86 10 også kveldstid	<b>SELGE EIENDOM? Kontakt</b> <b>STATSAUT. EIENDOMSMEGLER</b> <b>SVEIN H. HELLER A/S</b> JERNB.VN. 2, 1400 SKI – TLF. 87 37 37	<b>Sissels parfymeri og solarium</b> Tlf. 92 85 64 Åpent hver dag. Grendesenteret, 1911 Flateby
<b>Enebakk Markiseservice</b> Markiser – Persiener – Gardinbrett Inneh. Leif Vedal Vestbyvn. 11, 1914 Ytre Enebakk Tlf. 92 45 58	<b>GS Containerutleie</b> Utleie av avfallscontainere fra 2-8 m³. Tlf. 83 70 19 Mobil 094/23 576	<b>Jan M. Johansen</b> Mur, puss, peiser og fliser Tlf. 92 82 90 Åsveien 7, 1911 Flateby	<b>TOM NILSEN</b> mottar fugler og dyr til utstopping. Også salg av fugler og dyr. Småttaveien 3 B, 1911 Flateby – tlf. 92 85 90
<b>Brødrene Svendsen A/S</b> Alt i nydyrking, bakkeplanering og annen massetransport. Rælingen Tlf. 83 70 19/72 16 85	<b>D. Freitag &amp; Co</b> Elektro – Mekanisk – Verksted Produksjon – Reparasjon Sterkstrøm – Svakstrøm Bil – Elektro Postboks 77, 1912 Enebakk – tlf. 02/92 62 94	<b>Enebakk Transformator verksted</b> Boks 27, 1911 Flateby – tlf. 92 85 40	<b>Clifford A/S</b> Alt i mat til hverdag og fest. Catering – Restaurant – Cafeteria Grendesenteret, 1911 Flateby – tlf. 02/92 88 60

# Stor interesse for Follo utviklingselskap

Full sal med representanter fra såvel kommuneadministrasjon og forskning, bank og næringsliv som fylke og stat var det da arbeidsgruppen for «Prosjekt for næringsliv i Follo» inviterte til konferanse i Ås Rådhus torsdag. Arbeidsgruppen som har vært bemannet med seks personer har hatt to representanter fra Enebakk, Lucie Paus Falck og anleggsgartner Knut Thorvaldsen. Disse har i høst jobbet med tanke på et samarbeidsorgan for bedrifter, kommuner, finansinstanser, forskning og utvikling i Follo.

Stor interesse ble prosjektet vist, men representant fra Ski kommune glimret med sitt fravær.

Det var Lucie Paus Falck som åpnet arbeidsgruppens partiinnlegg. Med stor entusiasme meddelte hun at det nå er på tide å sette Follo på kartet. – Ved flere anledninger har arbeidsgruppen blitt slått av hvor lite regionen er kjent med våre egne grenser. Selv innenfor egne grenser tenker vi aller mest rundt hver enkelt kommune istedenfor regionalt. Dette er vesentlig for forslag om opprettelsen av Follo utviklingselskap, et kontakt- og samordningsorgan hvis formål er utvikling av næringslivet i Follo og Enebakk.

Hun presiserte at de enkelte kommuner varierer sterkt både i folketall, nærhet til Oslo, kommunikasjon, økonomi og annet.

Skatteinngang pr. innbygger viser at kommuner lengst fra Oslo kommer minst gunstig ut. I Enebakk er egendekningen av arbeidsplasser rundt 30%, her viser fratrekk for 1985 på skatteytneres bruttoinntekt bortimot 20 millioner kroner.

– Vi lever i en tid der det stadig er snakk om nytenkning, dette gjelder også her, fortsatte hun. Vi

må komme ut av hulene og skape noe sammen.

#### ABC-BANK TIDLIG ENGASJERT

Banksjef Guttorm Hjertøy fra ABC-Bank region Follo, opplyste i sitt innlegg at ABC-Bank tidlig hadde engasjert seg sterkt. 300 000 var stilt til disposisjon uten reservasjoner.

Ingeniør Jan Prestesæter kunne ikke dy seg fra å komme med et par provokasjoner da talerstolen stod til hans disposisjon. Bare den som har bygget opp en liten eller mellomstor bedrift vet hva det koster, sa han og var ikke nådig mot sin egen kommune Ski som ikke hadde vist interesse for prosjektet.

#### RESSURSMANGEL

Anleggsgartner Knut Thorvaldsen kom i likhet med Jan Prestesæter inn i arbeidskomiteen noe etter de andre. Han innrømmet villig at han til å begynne med hadde vært usikker på verdien av dette, og da spesielt om det hele hadde noen verdi for han selv. Men den forutinn-



tatt holdning vendte seg raskt, og etter å ha satt seg inn i og deltatt kunne han med fast stemme konstatere at dette var noe å jobbe for. Han tok i sitt innlegg for seg en undersøkelse foretatt av «Arbeidsfysiologisk institutt» som han selv hadde tatt del i. Denne tok for seg livs og arbeidssituasjon for ledere av små og mellomstore bedrifter. Resultatet viste at ressursmangel ofte var en hemsko for disse og hemmet bedriftens utvikling.

#### EGEN SITUASJON

En analyse av sin egen arbeidssituasjon viste at han syns det var gledelig og morsomt å jobbe, men at det ble mye stress og for mange arbeidsoppgaver. Det ble liten tid til familie og fritid og han følte hele tiden et sterkt ansvar og fikk liten tid til å tenke langsiktig mål og strategi.

#### PROSJEKTETS FAR

Sist ut var cand.real. Knut Kvandal som ble introdusert som prosjektets far. Han har 18-års erfaring fra forskning og utvikling, og ga forsamlingen i korte trekk et bilde av det selskap de ønsket. Hittil har de vært i kontakt med et 20-talls personer i ulike bedrifter, og skal drive aktiv formidling. – Vi må ut og gripe fatt i bedriftsledere. Hva kunne de tenke seg å gjøre til neste år? Vi må gi dem støtte for utvikling og markedsføring.

#### 3 ÅRS INNKJØRINGSPERIODE

Det tas sikte på at selskapet etter en innkjøringsperiode på tre år skal ta fullt betalt for de oppdrag de tar på seg og derved bli selvfinansierende. Arbeidsgruppen foreslo at det fra hver kommune søkes om fem kroner pr. innbygger til start av selskapet.

#### PÅ KOMMUNEPLAN I FEBRUAR

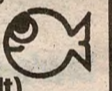
Etter arbeidsgruppens utredninger ble det muligheter for de tilstedeværende å komme med spørsmål og synspunkter. Det viste seg å være en meget positiv holdning blant de tilstedeværende, og om ordføreres ord er representative for sine kommunestyre, vil Follo utviklingselskap i nærmeste fremtid være en realitet. Fylkesordfører Tore Haugen uttalte at prosjektet burde tas opp på kommuneplan innen slutten av februar, et forslag som forble uimotsagt.

## ØYEREN BENSIN & SERVICE

1911 Flateby



Tilbud Antils (veisalt)



45.-

5 kilos poser

Tørkede blomsterbuketter 1/2 pris

Service fra 11.00-18.00. Eventuelt timebestilling.

Åpningstider:

Mand.-fred. .... 06.30-21.00

Lørd. .... 09.00-20.00

Sønd. .... 09.00-21.00

Tlf. (02) 92 81 32

Nå har  
**PELS-SALGET**  
startet!



PELSMESTER

STROMSVN.44-STRØMMEN-TLF.713738

E. Brandvold

**Annonsering gir salg**

**Vignett**

Redaksjon og ekspedisjon:

Klokkerudåsen 1  
Postboks 62, 1912 Enebakk  
Telefon red. 92 65 40  
Telefon ann. 92 65 50  
Bankgiro: 1605.02.01426  
Postgiro: 4 19 32 98

Privattelefoner:

Ans. red. Marianne Olsen 92 60 28  
Journalist Aslaug Tidemann 92 45 35  
Ann.kons. Bjørg Olerud Pettersen 92 85 23  
Ann. kons. Frøydis Lerskallen 92 87 93

Annonsepriser:

1. side pr. mm kr 5,30  
Alm. plass pr. mm. kr 2,40  
Tekstside pr. mm kr 3,30  
Innlev. frist: Rubrikkann.:  
Mandag kl. 12.00  
Førretn. ann: Mandag kl. 9.00.  
**Abonnementspris:**  
Kr 90,- pr. halvår, kr 180,- pr. år.

Avisen trykkes i Indre Smaalenenes Avis